

Használati és szerelési utasítás

Hűtő-fagyasztó kombináció



A használati útmutatót **feltétlenül** olvassa el felállítás, telepítés, üzembe helyezés előtt. Ezáltal megvédi önmagát, valamint elkerüli a károkat.

Tartalom

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések	4	Gyári beállítások 	29
Fenntarthatóság és környezetvédelem	13	A hűtőszekrény adatai i	30
Így takaríthat meg energiát	14	Szagszűrő (AirClean rendszer)	
Telepítés	15	Kijelző 	30
Felállítási hely	15	Tisztítási üzemmód 	30
Szellőzési-légtelenítési követelmények	16	Biztonság	30
A hűtőszekrény felállítása	17	Hőmérséklet-riasztás a fagyasztózónában	30
A hűtőszekrény beállítása	18	Ajtóriasztás	31
A hűtőzóna ajtajának beállítása	18	A készülék funkciói	32
A fagyasztórekesz ajtajának beállítása	19	SuperCool&AirClean 	32
Elektromos csatlakozás	20	SuperFrost 	32
Készülékmeretek	21	A belső tér kialakítása	33
Teljesen körülvéve konyhabútorokkal	23	Maximális teherbírások	33
Fal melletti felállítás	24	A készülékajtóban található tároló/palacktartó polc eltávolítása és áthelyezése	33
Áttekintés	25	A készülékajtóban található tárolóban lévő tartó/palacktartó polc áthelyezés e	34
Kijelző	27	Rakodópolcok kivétele vagy áthelyezése	34
Beállítási üzemmód 	28	A hűtőzóna fiókjainak kivétele	34
Party mód 	28	A hűtőzóna fiókjainak behelyezése	35
Szabadság üzemmód 	28	A fagyasztófiók/Freeze&Cool fiók eltávolítása	35
Reteszelés funkció  / 	28	A fagyasztófiók/Freeze&Cool fiók behelyezése	35
A hűtőszekrény kikapcsolása 	28	Az üveglap eltávolítása	36
Sabbat üzemmód 	29	Az üveglap behelyezése	36
Tudnivalók a Sabbath üzemmóddal kapcsolatban i	29	Mellékelt tartozékok	36
Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam 	29	Utólag vásárolható tartozékok	36
Hálózatba kapcsolás 	29	Üzembe helyezés	38
Gombhang  / 	29	Az első használat előtt	38
Figyelmeztető és egyéb hangjelzések  / 	29	A hűtőszekrény csatlakoztatása	38
Kijelző fényereje 	29	Szagszűrő (AirClean rendszer) behelyezése a hűtőzónába	38
Hőmérséklet mértékegysége °C/°F	29	A hűtőszekrény bekapcsolása	40
Bemutatótermi üzemmód 	29	Hálózatba kapcsolás	40
		A hálózatba kapcsolás előfeltételei	41
		Scan & Connect végrehajtása	41

A hűtőszekrény kikapcsolása	41	Beállítások személyre szabása	50
A hűtőzóna, a fagyasztózóna vagy a Freeze&Cool zóna kikap- csolása egymástól függetlenül történik	41	Tisztítás és ápolás	57
A hűtőzóna, a fagyasztózóna vagy a Freeze&Cool zóna újbóli bekapcsolása egymástól függet- lenül	42	Leolvasztás	57
Hosszabb távollét esetén	42	Útmutatások a tisztítószer kivá- lasztásához	57
Kezelés	43	A hűtőszekrény előkészítése tisztí- táshoz	57
Hőmérséklet-kijelző	43	A belső tér tisztítása	58
A hőmérséklet lehetséges beál- lítási értékei a hűtőzónában	43	Tartozékok kézi vagy mosogatógép- ben való tisztítása	58
A hőmérséklet lehetséges beál- lítási értékei a fagyasztózónában	43	A tartozékok kivétele és szétszedé- se a tisztításhoz	58
A Freeze&Cool zóna hőmérsék- letének lehetséges beállítási ér- tékei	44	A palacktartó polc szétszerelése	58
A hűtőzónák hőmérsékletének be- állítása	44	Távolítsa el a rekesz fedelét a tisztításhoz, majd helyezze be	59
SuperCool&AirClean ❄️ bekap- csolása	44	Szagszűrő (AirClean rendszer) re- generálása a sütőben	60
SuperCool&AirClean ❄️ kikapcso- lása	44	A készülékfront és az oldalfalak tisztítása	61
A SuperFrost ❄️ bekapcsolása	45	Az ajtó tömítés tisztítása	61
A SuperFrost ❄️ kikapcsolása	45	A szellőzőnyílások tisztítása	61
Élelmiszerek tárolása a hűtőzóná- ban	45	A tisztítás után	61
Különböző hűtési területek	45	Problémák elhárítása	63
Az élelmiszereket csomagolás- sal vagy csomagolás nélkül tá- roljuk?	46	Belső világítás	72
Élelmiszerek tárolása a DailyFresh fiókban	47	Zajok okai	72
DailyFresh fiók	47	Ügyfélszolgálat	75
Élelmiszerek tárolása a Freeze&Cool zónában	48	Kapcsolat üzemzavar esetén	75
Megfelelő beállítás kiválasztása	48	EPREL-adatbázis	75
Tárolási ajánlás a Freeze&Cool zónához	48	Garancia	75
Friss élelmiszer lefagyasztása és tárolása	49	Információk	76
		Megfelelőségi nyilatkozat	76
		Szerzői jogok és licencek	76

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

Ez a hűtőszekrény megfelel a kötelező biztonsági előírásoknak. Szakszerűtlen használata azonban személyi sérülésekhez és anyagi károkhoz vezethet.

Olvassa el figyelmesen a használati és szerelési útmutatót, mielőtt a hűtőszekrényt üzembe helyezi. Ezek fontos útmutatásokat tartalmaznak a beépítéssel, a biztonsággal, a használattal és a karbantartással kapcsolatban. Ezáltal megvédi önmagát, valamint elkerüli a hűtőszekrény károsodását.

Az IEC 60335-1 szabványnak megfelelően a Miele kifejezetten felhívja a figyelmet arra, hogy a hűtőszekrény telepítéséről szóló valamennyi rendelkezésre álló információt, valamint a biztonsági utasításokat és figyelmeztetéseket feltétlenül el kell olvasni és be kell tartani.

A Miele nem tehető felelőssé azokért a károkért, amelyek ezeknek az útmutatásoknak a figyelmen kívül hagyásából származnak.

A használati és szerelési útmutatót tartsa biztonságos helyen. Adja tovább a használati és szerelési útmutatót a következő tulajdonosnak.

Rendeltetésszerű használat

► A hűtőszekrény háztartási vagy háztartáshoz hasonló környezetben való használatra alkalmas, mint például

- üzletekben, irodákban vagy hasonló munkakörülmények között
- mezőgazdasági létesítményekben
- szálloda, motel, reggeli panzió vendégei általi használatra és további tipikus lakókörülmények között.

Ez a hűtőszekrény nem alkalmas a szabadban történő használatra.

► A hűtőgépet kizárólag háztartási keretek között használja élelmiszerek hűtésére és tárolására, valamint mélyhűtött ételek tárolására, friss élelmiszerek lefagyasztására és jég készítésére.

Minden más használati cél tilos.

► A hűtőkészülék nem alkalmas gyógyszerek, vérplazma, laborkészítmények vagy más hasonló, az orvostechikai eszközökről szóló irányelv alapját képező anyagok vagy termékek tárolására és hűtésére. A hűtőkészülék nem rendeltetésszerű használata a benne tárolt áru károsodását, ill. megromlását eredményezheti. Ezenkívül a hűtőkészülék nem alkalmas robbanásveszélyes területeken való alkalmazásra.

A Miele nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból vagy hibás kezelésemből eredő károkért.

► Azok a személyek (gyermeket is beleértve), akik fizikai, érzékelési vagy szellemi képességeik vagy tapasztalatlanságuk vagy tájékozatlanságuk miatt nem tudják a hűtőkészüléket biztonságosan kezelni, a kezeléskor felügyelni kell őket.

Ezeknek a személyeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használniuk, ha a működését úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. Fel kell tudniuk ismerni és meg kell tudniuk érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

Gyermekek a háztartásban

► A nyolc év alatti gyermekeket tartsa távol a hűtőszekrénytől, kivéve ha állandó felügyelet alatt állnak.

► Nyolc év feletti gyermekeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használni, ha a hűtőkészüléket úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. A gyermekeknek fel kell tudni ismerni és meg kell tudni érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

► Gyermekeknek nem szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül tisztítaniuk vagy karbantartaniuk.

► Ügyeljen azokra a gyermekekre, akik a hűtőkészülék közelében tartózkodnak. Soha ne hagyja a gyermekeket a hűtőkészülékkel játszani.

► Fulladásveszély. A gyermekek játék közben a csomagolóanyagokat (pl. fólia) magukra tekerhetik, vagy a fejükre húzhatják azt és megfulladhatnak. A csomagolóanyagokat tartsa távol gyermekektől.

Műszaki biztonság

► A hűtőkör ellenőrizve van tömítettség szempontjából. A hűtőkészülék megfelel a vonatkozó biztonsági előírásoknak, valamint a megfelelő uniós irányelveknek.



A hűtőkör sérülése esetén: a készülékből hűtőközeg és olaj léphet ki, és ezek meggyulladhatnak.

► Figyelem: tűzveszély/éghető anyagok. Ez a szimbólum a kompresszoron található, és a gyúlékony anyagokat jelzi. Ne távolítsa el ezt a matricát.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

A készülékben lévő hűtőközeg (adatai a típustáblán található) környezetbarát, azonban gyúlékony.

A környezetbarát hűtőközeg használata miatt részben megnövekedhet a működési zaj. A kompresszor üzemelési zaján kívül a teljes hűtőkörben is előfordulhatnak áramlási zajok. Ezek a hatások sajnos elkerülhetetlenek, de nem befolyásolják a hűtőszekrény teljesítményét. A hűtőszekrény szállításakor és beépítésekor/felállításakor ügyeljen arra, hogy a hűtőkör egyetlen része se károsodjon. A kispriccelő hűtőközeg szemkárosodást okozhat, a kiszivárgó hűtőközeg meggyulladhat.

Károsodások esetén:

- Kerülje a nyílt láng vagy gyújtóforrások használatát.
- Válassza le a hűtőszekrényt a villamos hálózatról.
- Szellőztesse néhány percre a helyiséget, ahol a hűtőszekrény áll.
- Értesítse az Ügyfélszolgálatot.

► Minél több hűtőközeg van egy hűtőkészülékben, annál nagyobb helyiségben kell a hűtőszekrényt felállítani. Túl kicsi helyiségekben egy esetleges szivárgás során éghető gáz-levegő keverék képződhet. Nyolc g hűtőközegenként egy m^3 térigénnyel kell számolni. A hűtőközeg mennyisége a hűtőszekrény belsejében lévő típustáblán van feltüntetve.

► Ha a szellőzőnyílások le vannak takarva vagy el vannak torlaszolva, a hűtőkör sérülése esetén gyúlékony gáz-levegő-elegy képződhet. Mindenképpen tartsa be a szellőzőnyílások megadott keresztmetszeteit. A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni.

► A készülék adattábláján található csatlakozási adatoknak (frekvencia és feszültség) feltétlenül meg kell egyezniük a villamos hálózat adataival, hogy a hűtőkészülék ne károsodjon.

Hasonlítsa össze ezeket az adatokat csatlakoztatás előtt. Kétség esetén kérdezzen meg elektrotechnikai szakembert.

► A hűtőkészülék elektromos biztonsága csak akkor garantált, ha azt egy szabályszerűen kiépített védővezetékes (földelt) hálózati rendszerhez csatlakoztatja. Ennek az alapvető biztonsági berendezésnek meg kell lennie. Kétséges esetben elektrotechnikai szakemberrel ellenőriztesse az elektrotechnikai hálózatot.

► Lehetséges az önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszer időszakos vagy folyamatos üzemeltetése (például szigethálózatok, biztonsági tartalékrendszerek). Az üzemeltetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírányzott óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve sziget üzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzem esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

► Annak érdekében, hogy a hűtőkészüléket vészhelyzet esetén gyorsan le lehessen választani a hálózatról, a dugaszoló aljzatnak a készülék hátoldala által elfedett területen kívül kell elhelyezkednie és könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.

► Ha a hálózati csatlakozóvezeték sérült, haladéktalanul válassza le a hűtőszekrényt az elektromos hálózatról. Hívja az ügyfélszolgálatot.

► Sérült hálózati csatlakozókábelt csak ugyanolyan típusú speciális csatlakozókábellel szabad helyettesíteni (a Miele webshopban vagy a Miele Ügyfélszolgálatán kapható). A cserét biztonsági okokból csak a Miele Ügyfélszolgálat vagy egy megfelelően képzett szakember végezheti el.

► Az elosztó vagy hosszabbító nem garantálja a szükséges biztonságot (tűzveszély). Ne csatlakoztassa ezeken keresztül a hűtőkészüléket a villamos hálózatra.

► Ha a feszültség alatt lévő részeket vagy a hálózati csatlakozó kábelt nedvesség éri, rövidzárlathoz vezethet. Ezért a készüléket ne tartsa nedves környezetben, vagy ahol fröcskölő víz érheti (pl. garázs, mosókonyha).

► Jelen hűtőkészüléket nem szabad nem mozduatlan felállítási helyeken (pl. hajókon) üzemeltetni.

► A hűtőkészülék sérülései veszélyeztethetik az ön biztonságát. Ellenőrizze a hűtőkészülék látható sérülésmentességét. Soha ne helyezzen üzembe sérült hűtőkészüléket.

► A hűtőkészüléket csak beépítve használja, hogy a biztonságos működése szavatolva legyen.

► Telepítési és karbantartási munkák vagy javítások előtt a hűtőkészüléket le kell választani az elektromos hálózatról. A hűtőkészülék elektromosan csak akkor van leválasztva a hálózatról, ha:

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- az épületvillamossági biztosítók ki vannak kapcsolva, vagy
- az épületvillamossági becsavarható biztosítók teljesen ki vannak csavarva, vagy
- a hálózati csatlakozókábel le van választva az elektromos hálózatról. A csatlakozó dugasszal ellátott csatlakozóvezetékeket ne a kábelnél, hanem a dugasznál fogva húzza ki az elektromos hálózatból.

► A szakszerűtlen telepítési és karbantartási munkálatok vagy javítások veszélyeztethetik a felhasználót, amelyért a gyártó nem vállal felelősséget.

A telepítési és karbantartási munkálatokat vagy javításokat csak képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat végezhet.

► A garanciális igények érvényüket veszítik, ha a hűtőszekrényt nem képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat javítja.

► A biztonsági szempontból fontos, meghibásodott alkatrészek cseréje esetén, a Miele kizárólag eredeti Miele pótalkatrészek esetében garatálja, hogy azok teljes mértékben megfelelnek a biztonsági követelményeknek.

► A hűtőszekrény sajátos követelményei miatt (pl. hőmérséklet, nedvesség, kémiai ellenálló képesség, kopásállóság és rezgés) speciális világítóeszközzel van felszerelve. Ezt a világítóeszközt csak rendeltetésszerűen szabad használni. A világítóeszköz nem alkalmas helyiségek megvilágítására. A cserét csak képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat végezheti el. A hűtőszekrényben több fényforrás található, melyek legalább „G” energiahatékonysági osztályúak.

Szakszerű telepítés

► A hűtőszekrény nehéz, és nyitott készülékajtók, illetve fiókok esetén könnyen előredőlhet:

- a hűtőszekrényt legalább két személy szállítsa vagy mozgassa,
- a hűtőszekrényt legalább két fő állítsa fel,
- felállítás közben soha ne hagyja felügyelet nélkül a hűtőszekrényt.
- A állítható lábak segítségével állítsa a hűtőszekrényt stabil és vízszintes helyzetbe. Ügyeljen arra, hogy az alsó támasztóbakba épített kiegészítő állítható lábak a padlón álljanak.

► A hűtőkészülék szállítása és beszerelése során mindig viseljen védőkesztyűt.

Szakszerű használat

- ▶ A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. A klímaosztály a hűtőkészülék belső terében lévő típustáblán található. Alacsonyabb környezeti hőmérséklet esetén a kompresszor ritkábban kapcsol be, így a hűtőkészülék nem fogja tudni tartani a szükséges hőmérsékletet.
- ▶ A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni. A megfelelő légáramlás ekkor már nem garantált. Az energiafogyasztás megnő, és ennek következtében az alkatrészek károsodhatnak.
- ▶ A zsír- vagy olajtartalmú élelmiszerek károsodást okozhatnak. Ha zsírt vagy olajat tartalmazó élelmiszert tárol a hűtőszekrényben vagy a készülékajtóban, ügyeljen arra, hogy a kiszivárgó zsír vagy olaj ne érjen a hűtőszekrény műanyag részeihez. Feszültség okozta repedések keletkezhetnek a műanyagban, és ezáltal a műanyag eltörhet vagy megrepedhet.
- ▶ A gyúlékony gázkeverékek robbanást okozhatnak. Ne tartson a hűtőszekrényben robbanásveszélyes anyagokat és éghető hajtógázzal működő termékeket (pl. spray-ket). A gyúlékony gázkeverékeket az elektromos alkatrészek begyűjthetik. Az ilyen spray-ket a flakonra nyomtatott összetevőlistáról vagy a láng szimbólumról ismerheti fel. A kiszivárgó gázokat az elektromos alkatrészek begyűjthetik.
- ▶ Robbanásveszély. Ne használjon elektromos készüléket a hűtőszekrényben (például lágy fagylalt készítéséhez). Ezek miatt szikra képződhet.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. Ne tároljon olyan szénsavas dobozos vagy palackos italokat a fagyasztózónában, amelyek meg tudnak fagyni. A dobozok illetve palackok szétdurranhatnak.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. A gyors lehűtés érdekében a fagyasztózónába helyezett palackokat legkésőbb egy óra múlva vegye ki. A palackok szétdurranhatnak.
- ▶ Sérülésveszély! Ne érintse meg a fagyasztott ételeket és a fém részeket nedves kézzel. A kezei ráfagyhatnak.
- ▶ Sérülésveszély! Soha ne vegyen a szájába jégkockát és pálcikás fagylaltot, különösen vízjeget közvetlenül a fagyasztózónából való kivétele után. A fagyasztott áru a nagyon alacsony hőmérséklete miatt az ajkaihoz vagy a nyelvéhez fagyhat.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

► A megolvadt vagy felolvasztott élelmiszert soha ne fagyassza le újból. Amilyen gyorsan csak lehet használja fel, mert az élelmiszerek elveszítik tápértéküket vagy megromlanak. A felolvasztott élelmiszert megfőzve vagy megsütve újra lefagyaszthatja.

► Túl sokáig tárolt élelmiszerek fogyasztásakor fennáll az ételmérgezés veszélye.

A tárolási idő sok tényezőtől függ, mint pl. a frissesség foka, az élelmiszer minősége és a tárolási hőmérséklet. Vegye figyelembe a lejáratí időt és az élelmiszer gyártójának tárolási utasításait!

► Annak érdekében, hogy az élelmiszerek a lehető leggyorsabban teljesen átfagyjanak, nem szabad túllépni a maximális fagyasztási kapacitást. A 24 órán belül lefagyasztható maximális mennyiséget a típus-táblán találja meg: „Gefriervermögen ... kg/24 h” (fagyasztási kapacitás ... kg/24 h).

A nemesacél készülékekre érvényes:

► A ragasztóanyag károsítja a felületkezelte nemesacél felületet, így az már nem véd a szennyeződésekkel szemben. Ne ragasszon nemesacél felületre jegyzetpapírt, átlátszó ragasztószalagot, fedő ragasztószalagot vagy más ragasztóanyagot.

► A felület karcolásra érzékeny. Még a hűtőmágnes is megkarcolhatja a felületet.

Tartozékok és pótalkatrészek

► A Miele nem vállal felelősséget a nem eredeti Miele tartozékok használatáért. A Miele nem vállal felelősséget a jótállásból, szavatosságból és/vagy termékfelelősségből eredő igényekért, amennyiben a károk vagy hibák olyan tartozék használatából vagy beszereléséből erednek, amelyek nem a Miele-től származnak, illetve nincsenek a Miele által jóváhagyva.

► A Miele eredeti pótalkatrészek rendelkezésére hűtőszekrényre sorozatgyártásának befejezését követően legfeljebb 15 évig, de legalább tíz évig garatáljuk.

Tisztítás és ápolás

► Ne kezelje az ajtók tömítését olajokkal vagy zsírokkal. Ezáltal az ajtótömítés az idő folyamán porózussá válik.

► Figyelem. A leolvasztási folyamat felgyorsítására ne használjon mechanikus vagy egyéb olyan eszközöket, amelyeket a gyártó nem javasol.

► A gőztisztító készülék gőze az áramvezető alkatrészekre juthat és rövidzárlatot okozhat.

A hűtőkészülék tisztításához és leolvasztásához soha ne használjon gőztisztító készüléket.

► A hegyes vagy éles tárgyak megsértik a hűtőgenerátort és a hűtőkészülék működésképtelenné válik. Ezért ne használjon hegyes vagy éles tárgyakat a:

- dér-és jégréteg eltávolítására,
- lefagyott jégkockák vagy élelmiszerek megemelésére.

► A leolvasztáshoz soha ne tegyen elektromos fűtőkészüléket vagy gyertyát a hűtőkészülékbe. A műanyag megsérül.

► Ne használjon leolvasztó spray-t vagy jégmentesítőt. A leolvasztó spray-k vagy jégmentesítők robbanó gázokat képezhetnek, műanyagkárosító oldószert vagy hajtóanyagokat tartalmazhatnak, ill. károsak lehetnek az egészségre.

Szállítás

► A hűtőszekrényt a sérülések elkerülése érdekében mindig függőlegesen és a szállítási csomagolásban szállítsa.

► Sérülés és károsodás veszélye. A nagy súly miatt a hűtőkészüléket egy második személy segítségével szállítsa.

Régi készülékének leselejtezése

► A játszó gyermekek bezárhatják magukat a hűtőkészülékbe és megfulladhatnak.

- Szerelje le a készülékajtó(ka)t.
- Vegye ki a fiókokat.
- Hagyja a tárolópolcokat a hűtőkészülékben úgy, hogy a gyerekek ne tudjanak könnyen bemászni.
- Adott esetben tegye tönkre régi hűtőkészüléke ajtózáráját. Ezáltal megakadályozza, hogy a gyerekek játék közben bezárhassák magukat, és életveszélybe kerülhessenek.

► Elektromos áramütés veszélyének elkerülése!

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- Vágja le a hálózati dugót a hálózati csatlakozókábelről.
- Vágja le a régi készülék hálózati csatlakozókábelét.

A hálózati csatlakozót és a hálózati kábelt a régi készüléktől elkülönítve ártalmatlanítsa.

► Az ártalmatlanítás során és azt követően ügyeljen arra, hogy a hűtőkészüléket ne helyezze benzin vagy más gyúlékony gázok és folyadékok közelébe.

► Tűzveszély a kiömlő olaj vagy hűtőközeg miatt!

A készülékben lévő hűtőközeg és olaj gyúlékony. A kiömlő hűtőközeg vagy olaj meggyulladhat, ha a koncentráció elég magas, és külső hőforrással érintkezik.

Ügyeljen arra, hogy a hűtőkör ne sérüljön meg az ártalmatlanítás során. Ez megakadályozza a hűtőközeg (adatok a típustáblán) és az olaj ellenőrizetlen szivárgását.

► A kifröccsenő hűtőközeg szemsérüléseket okozhat! Ne sértse meg a hűtőkör elemeit, pl.

- a párologtató hűtőközeg-csatornáinak kiszúrásával,
- a csővezetékek megtörésével,
- a felületek bevonó rétegeinek lekaparása által.

Szimbólumok a kompresszorban (modelltől függően)

Ennek az utasításnak csak az újrahajósítás szempontjából van jelentősége. Normál üzemmódban nem áll fenn veszély.



► A kompresszorban lévő olaj lenyelés vagy a légutakba való bejutás esetén halálos lehet.

A csomagolás ártalmatlanítása

A csomagolás a kezelést szolgálja, és megvédi a készüléket a szállítási sérüléstől.

A csomagolásnak az anyagkörforgásba való visszavezetése nyersanyagot takarít meg. Használja az újrafelhasználható anyagok anyagspecifikus gyűjtőhelyeit, és vegye igénybe az anyagspecifikus visszajuttatási lehetőségeket. A szállítási csomagolást a Miele szakkereskedő visszaveszi.

A régi készülék ártalmatlanítása

Az elektromos és elektronikus készülékek számos értékes anyagot tartalmaznak. Ugyanakkor tartalmaznak olyan anyagokat, elegyeket és alkatrészeket is, amelyek működésükhöz és biztonságosságukhoz voltak szükségesek. A háztartási szemétbe kerülve, illetve nem szakszerű kezelés esetén ezek veszélyeztetik az emberi egészséget és károsíthatják a környezetet. Ezért régi készüléket semmi esetre se dobja a háztartási szemétbe.



Ügyeljen arra, hogy hűtőkészüléke a szakszerű, környezetkímélő ártalmatlanításig ne sérüljön meg.

Így ugyanis a hűtőkörben található hűtőközeg és a kompresszorban lévő olaj nem kerülhet ki a környezetbe.

Helyette az önkormányzatoknál, a kereskedőknél vagy a Mielénél hivatalosan kijelölt, az elektromos és elektronikus készülékek ingyenes leadására és hasznosítására szolgáló gyűjtő- és visszavételi helyeket használja. Az esetlegesen az ártalmatlanítani kívánt régi készüléken maradt személyes adatok törléséért törvényileg ön felel. Önnek törvényi köte-

lessége, hogy a készülék által nem szorosan körülzárt, roncsolás nélkül kivehető elhasznált elemeket és akkumulátorokat, valamint lámpákat roncsolás nélkül vegye ki. Vigye el ezeket egy megfelelő gyűjtőhelyre, ahol ingyenesen leadhatja őket. Gondoskodjon arról, hogy a régi készülékét az elszállításig gyermekek elől biztosan elzárt helyen tárolják.

Így takaríthat meg energiát ...

Felállítási hely	A hűtőszekrénynek magasabb környezeti hőmérséklet esetén gyakrabban kell hűtenie, így több energiát fogyaszt. Ezért: - A hűtőszekrényt jól szellőző helyiségben állítsa fel. - Ne állítsa a hűtőszekrényt hőforrás (fűtőtest, tűzhely) mellé. - Védje a hűtőszekrényt a közvetlen napsugárzástól. - Gondoskodjon a 20 °C körüli ideális környezeti hőmérsékletről. - Tartsa szabadon és rendszeresen portalanítsa a szellőzőnyílásokat.
Hőmérséklet-beállítás	Minél alacsonyabb a beállított hőmérséklet, annál magasabb az energiafogyasztás. A következő beállítások ajánlhatók: - Hűtőzóna 4 °C - Fagyasztózóna -18 °C
Használat	A bevitt hő és az akadályozott levegőkeringés miatt növekszik az energiafogyasztás. Ezért: - mindig csak a lehető legrövidebb időre nyissa ki a készülékajtót /-kat. Az élelmiszerek megfelelő szortírozása segít a tájékozódásban, - nyitás után teljesen csukja be a készülékajtót/-kat, - a meleg ételeket és italokat hagyja kihűlni, mielőtt azokat a hűtőszekrénybe helyezi, - az élelmiszert jól becsomagolva vagy jól letakarva helyezze be, - a fiókokat ne rakja meg túlságosan, hogy a levegő keringeni tudjon, - A fagyasztott élelmiszert a felolvasztáshoz helyezze a hűtőzónába. - A fiókok és rakodópolek elrendezését alapvetően tartsa a kiszállítási állapotban. - Tartson 30 mm távolságot a készülék hátoldala és a fal között.

Felállítási hely

 A hőleadó készülékek tüzet és károkat okozhatnak.

A hőleadó készülékek meggyulladhatnak, és felgyújthatják a hűtőszekrényt.

A csatlakozókábelnek nem szabad érintkeznie hőforrásokkal.

Ne helyezzen a hűtőszekrényre hőleadó készülékeket, például minisütőket, dupla főzőlapokat vagy kenyérpírtókat.

 A nyílt láng égés és károsodás veszélyével jár.

A nyílt láng meggyújthatja a hűtőkészüléket.

Tartsa távol a nyílt lángot, pl. gyertyát a hűtőkészüléktől.

 Tűz- és kárveszély a szakszerűtlen felállítás miatt.

Ha a hálózati csatlakozó és a csatlakozókábel érintkezik a hűtőszekrény hátoldalával, akkor hálózati csatlakozót és a csatlakozókábelt a rezgések károsíthatják, ami rövidzárlatot okozhat.

A hálózati csatlakozó vagy a csatlakozókábel nem érintkezhet a hűtőszekrénnel.

A hálózati csatlakozókábeleket nem szabad becsípni vagy megsérteni.

Ne csatlakoztasson más készülékeket a hűtőszekrény hátoldalán lévő hálózati csatlakozókra.

Ne helyezzen el és ne üzemeltessen elosztókat vagy elosztósorokat, illetve egyéb elektronikus készülékeket (pl. halogéntranszformátorokat) a készülék hátsó részén.

A felállítási hely padlójának vízszintesnek, egyenletesnek, és a környező padlóval egyező magasságúnak kell lennie.

 A magas páratartalom károsodást okozhat.

Magas páratartalom esetén kondenzvíz csapódhat le a hűtőszekrény külső felületein.

Ez a kondenzvíz a készülék külső falainak rozsdásodását okozhatja.

A hűtőszekrényt jól szellőző, száraz és/vagy klimatizált helyiségben helyezze el.

A készülék beszerelése/felállítása után bizonyosodjon meg arról, hogy a készülékajtó/készülékajtók jól zár(nak), és a hűtőszekrény beszerelése/felállítása megfelel az itt leírtaknak. A megadott szellőzőnyílásokat feltétlenül be kell tartani.

A készülék felállítási helyének kiválasztásakor vegye figyelembe, hogy a hűtőszekrény energiafogyasztása nő, amennyiben azt fűtés, tűzhely vagy egyéb hőforrás közvetlen közelében állítja fel. Kerülje a közvetlen napsugárzást. A magasabb környezeti hőmérsékletek növelik az energiafogyasztást, mivel a kompresszor tovább működik.

Válasszon száraz, jól szellőző helyiséget.

Telepítés

Klímaosztály

A hűtőszekrényt egy meghatározott környezeti hőmérséklet egy adott tartományára (klímaosztályra) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. Az ön hűtőszekrényére vonatkozó klímaosztály a belső térben elhelyezett típus-táblán található.

Alacsony környezeti hőmérsékleten a kompresszor ritkábban működik. Ez a hűtőszekrényben a hőmérsékletek megemelkedéséhez, és ebből adódó károkhoz vezethet.

Klímaosztály	Környezeti hőmérséklet
SN	10 és 32 °C között
N	16 és 32 °C között
ST	16 és 38 °C között
T	16 és 43 °C között
SN-ST	10 és 38 °C között
SN-T	10 és 43 °C között

Szellőzési-légtelenítési követelmények

 Tűz- és kárveszély a nem megfelelő szellőzés miatt.

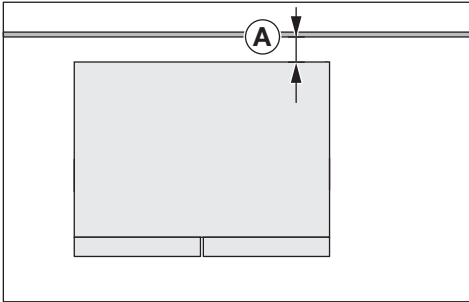
Ha a hűtőszekrény nincs megfelelően szellőztetve, a kompresszor gyakrabban indul be és hosszabb ideig működik. Ez megnövekedett energiafogyasztáshoz és a kompresszor magasabb üzemi hőmérsékletéhez vezet. Ez a hűtőszekrény károsodását eredményezheti.

Ügyeljen a hűtőszekrény megfelelő szellőzésére:

Mindig tartsa be a szellőzőnyílásokra vonatkozó előírásokat.

A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni.

Rendszeresen tisztítsa meg a szellőzők területét a por és a szennyeződések eltávolítása érdekében.



Az energiafogyasztás meghatározásakor a készülék hátsó része és a fal közötti távolság $\textcircled{A}$ = 30 mm volt. Ha a faltól való távolság kisebb, mint 30 mm, a hűtőszekrény működőképessége megmarad, de az energiafogyasztás kissé megnő. A kondenzáció magas környezeti hőmérséklet esetén is kialakulhat.

A hűtőszekrény hátfalánál felmelegszik a levegő. Ezért kell kifogástalan légelvezetést biztosítani (lásd a „Készülékméretek” c. fejezetet).

A hűtőszekrény felállítása

 A hűtőkészülék eldőlése sérülést és károsodást okozhat.

Ha a hűtőkészüléket egyetlen személy állítja fel, fokozott sérülés- és károsodásveszély áll fenn.

A hűtőkészülék felállításához feltétlenül vegye igénybe egy második személy segítségét.

 Károsodás veszélye a készülékajtó ütközése miatt.

A készülékajtó nekiütődhet a helyiség falának, és megrongálódhat.

Védje a készülékajtót az ütdéstől, például a helyiség falán elhelyezett filc ütközésvédővel.

 A padló sérülésének veszélye áll fenn.

A hűtőkészülék mozgatása a padló károsodását okozhatja.

Érzékeny padlófelületen óvatosan mozgassa a hűtőkészüléket.

A könnyebb elhelyezés érdekében a hűtőszekrény hátoldalának felső részén szállítófogantyúk, lent pedig szállító-görgők találhatók (modelltől függően).

A hűtőszekrényt kizárólag üresen állítsa fel.

- Csatlakoztassa a hűtőszekrényt az elektromos hálózathoz az „Elektromos csatlakozás” fejezetben leírtaknak megfelelően.
- Óvatosan mozgassa a hűtőszekrényt a tervezett felállítási helyre.
- Helyezze a hűtőszekrényt hátuljával a fal felé, figyelembe véve a szükséges távolságot.

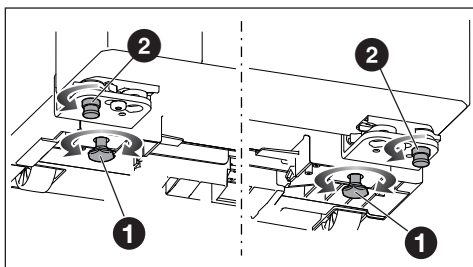
A hűtőszekrény beállítása

! A készülékajtók kiesése vagy a hűtőszekrény felborulása károsodásokat és sérüléseket okozhat.

Ha a kiegészítő állítható lábak **2** nem megfelelően támaszkodnak a padlón, a készülékajtók kieshetnek, vagy a hűtőszekrény felborulhat.

A mellékelt villáskulccsal csavarja ki az állítható lábakat, amíg az állítható lábak megfelelően nem támaszkodnak a padlón.

Ezután csavarja ki az állítható lábakat még egy negyed fordulattal.



■ Igazítsa be a hűtőszekrényt vízmérték és a mellékelt villáskulcs segítségével, és támassza meg a hűtőszekrényt az előlő részen is.

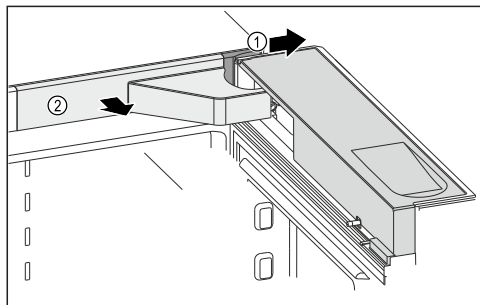
- Állítsa be az állítható lábakat **1** úgy, hogy a hűtőszekrény stabilan és vízszintesen álljon.
- Csavarja ki a kiegészítő állítható lábakat **2** annyira, hogy az állítható lábak megtámaszkodjanak a padlón. Ezután csavarja ki az állítható lábakat még egy negyed fordulattal.

A hűtőzóna ajtajának beállítása

A készülékajtók/fiókok gyárilag helyesen vannak beállítva.

Ha az ajtórés vagy a hűtőtér és a fagyasztótér közötti távolság egyenlőtlennek tűnik, akkor az igazítást saját maga módosíthatja.

Igazítsa a hűtőzóna ajtaját a felső csuklópántnál az alábbiakban leírtak szerint:



■ Nyissa ki a készülékajtót.

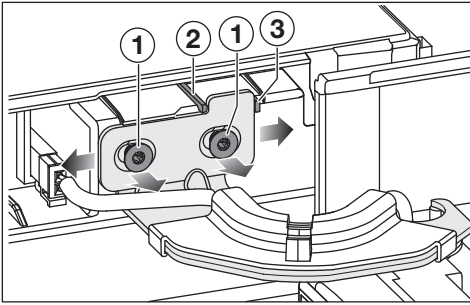
■ Vegye le a burkolatot **1**.

A burkolat **2** egy kábelen keresztül csatlakozik a hűtőszekrényhez.

■ Óvatosan húzza előre a burkolatot **2**, majd tegye a készülék tetejére.

⚠ A készülékajtó kiesése sérülést okozhat.

Amint teljesen eltávolítja az ajtózsarnér csavarjait, a készülékajtó kieshet. Csak lazítsa meg a csavarokat anélkül, hogy teljesen eltávolítaná őket. Közben tartsa biztonságosan a készülékajtót.



- Lazítsa meg a csavarokat ①.

Attól függően, hogy a készülékajtót milyen irányba kell eltolni, először el kell távolítania a megfelelő reteszelőgombot.

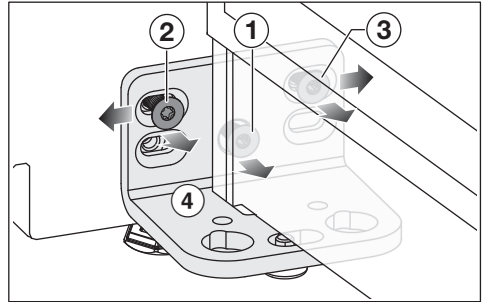
- Távolítsa el a(z) ② reteszelőgombot, ha a készülékajtót balra szeretné eltolni.
- Távolítsa el a(z) ③ reteszelőgombot, ha a készülékajtót jobbra szeretné eltolni.
- Tolja el a készülékajtót a kívánt pozíció eléréséig.
- Húzza meg a csavarokat ①.
- Helyezze fel a burkolatokat.

A fagyasztórekesz ajtajának beállítása

A készülékajtók/kihúzható kocsik gyárilag be vannak igazítva.

Ha a függőleges ajtónyílás vagy a hűtőtér és a fagyasztótér közötti rés nem egyenletes, akkor igazítsa ki a készülékajtókat/kihúzható kocsikat.

Állítsa be a fagyasztózóna ajtaját az alsó csuklópántnál, az alábbiakban leírtak szerint:



- Nyissa ki a készülékajtót.
- Távolítsa el a csavart ①. A csavarra már nem lesz szükség.
- Lazítsa meg a csavart ②.
- Egy rövid sarokcsavarhúzóval lazítsa meg a csavart ③.
- A készülékajtó kívánt helyzetétől függően a csuklópánt segítségével mozgassa a készülékajtót balra vagy jobbra.
- Húzza meg a csavarokat ② és ③, amint elérte a kívánt pozíciót.

Elektromos csatlakozás

A hűtőkészülék csak a mellékelt csatlakozóvezetékkel csatlakoztatható egy védőérintkezés aljzathoz.

Úgy állítsa fel a hűtőkészüléket, hogy a dugaszolóaljzat szabadon hozzáférhető legyen. Ha a csatlakozóaljzat nem szabadon hozzáférhető, akkor gondoskodjon arról, hogy hálózati oldalról minden pólusnál legyen megszakító berendezés.



A túlmelegedés tüzet okozhat.

A hűtőkészülék elosztókkal és hosszabbítókábelekkel való üzemeltetése a kábelek túlterheléséhez vezethet.

Biztonsági okokból ne használjon elosztókat és hosszabbító kábeleket.

Az elektromos hálózatnak a VDE 0100 szerinti kialakításúnak kell lennie.

Biztonsági okokból az otthoni hálózatban a hűtőkészülék elektromos csatlakoztatására szolgáló körön  típusú hibaáram-védőkapcsoló (FI relé, ÉV relé) használatát javasoljuk.

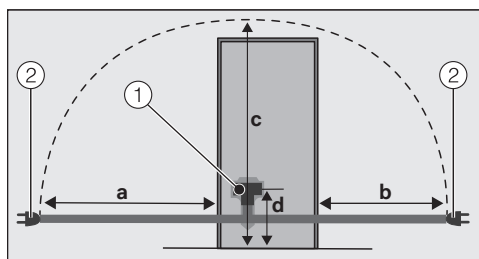
Sérült csatlakozókábelt csak ugyanolyan típusú speciális csatlakozókábellel szabad helyettesíteni (a Miele Ügyfélszolgálatán kapható). Biztonsági okokból a cserét csak a Miele Ügyfélszolgálat vagy egy megfelelően képzett szakember végezheti el.

A névleges teljesítményfelvételtől és a megfelelő biztosítékról ez a használati útmutató vagy a típustábla ad felvilágosítást. Ezeket az adatokat vesse össze a helyszíni elektromos csatlakozás paramétereivel. Kétség esetén kérdezzen meg egy elektrotechnikai szakembert.

Önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszeren időszakos vagy folyamatos üzemeltetés (például szigetálózatok, biztonsági tartalékrendszerek) lehetséges. Az üzemeltetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírányzott óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve sziget üzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzem esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

Csatlakoztatási méretek



A hűtőszekrény hátoldala

① Készülékcsatlakozó

② Hálózati csatlakozó

a = kb. 2100 mm

b = kb. 1300 mm

c = kb. 2200 mm

d = kb. 148 mm

A hűtőszekrény csatlakoztatása

■ Dugja be a készülékcsatlakozót.

Ügyeljen arra, hogy a csatlakozó megfelelően a helyére illeszkedjen.

■ Dugja be a hűtőszekrény hálózati csatlakozóját a dugaszolóaljzatba.

A hűtőszekrény most már csatlakoztatva van az elektromos hálózathoz.

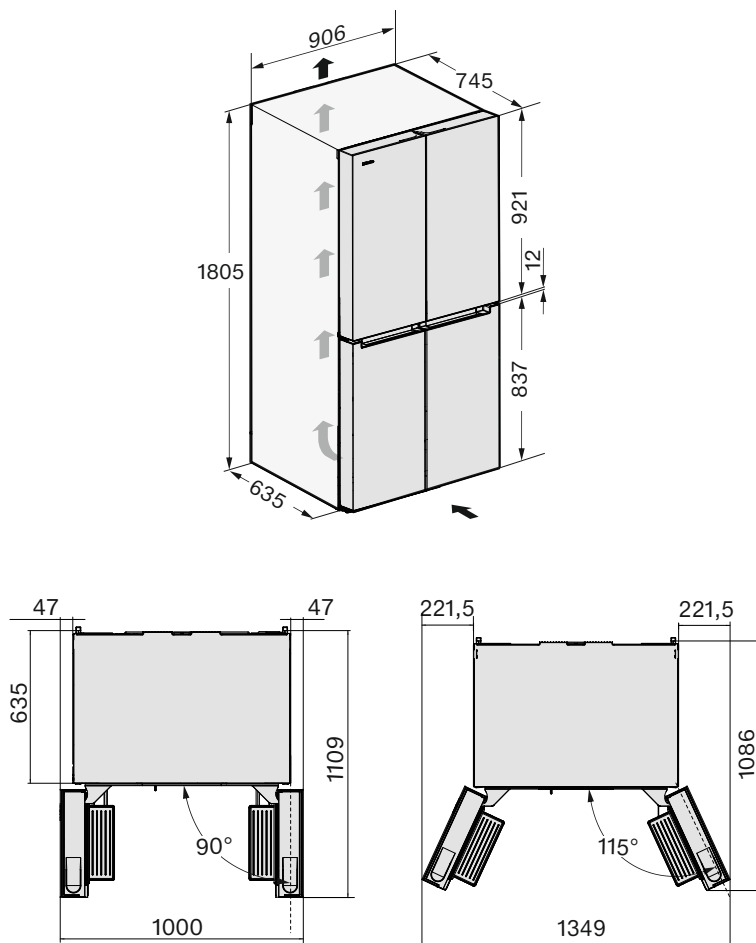
Készülék méretek

Telepítési méretek

Minden méret mm-ben van megadva.

A hűtőszekrény megfelelő működése akkor biztosított, ha a megadott keresztmetszetű szellőzőnyílásokat szabadon hagyják.

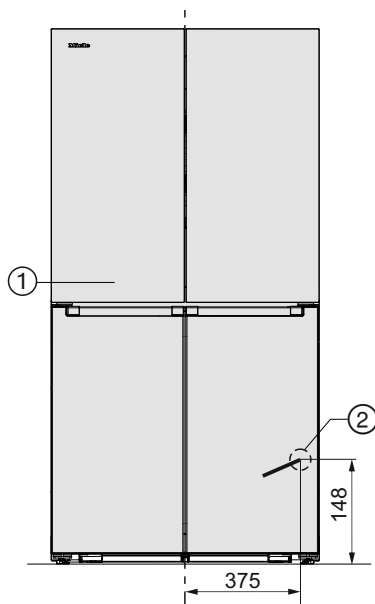
Az energiafogyasztást úgy határozták meg, hogy a készülék hátsó része és a fal között 30 mm távolság volt. Ha a faltól való távolság kisebb, mint 30 mm, a hűtőszekrény működőképessége megmarad, de az energiafogyasztás kissé megnő.



Telepítés

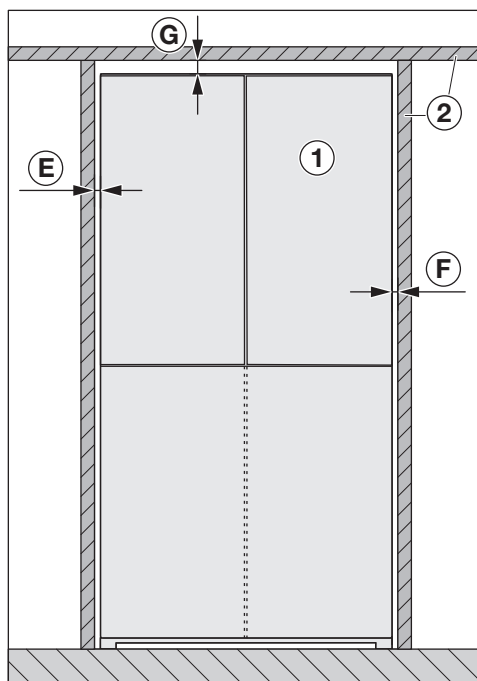
Csatlakozások

Minden méret mm-ben van megadva.



- ① Előlnézet
- ② Hálózati csatlakozókábel, hossza = 2100 mm
Hosszabb hálózati csatlakozókábel rendelhető a Miele Ügyfélszolgálatánál.

Teljesen körülvéve konyhabútorokkal



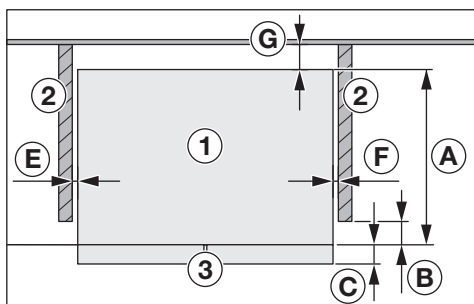
Előlnézet

- ① Hűtőszekrény
- ② Konyhabútor
- E min. 4 mm
- F min. 4 mm
- G min. 25 mm

⚠ A készülékajtó(k) sérülésének veszélye

A készülékajtók nem nyithatók elég szélesre.

A készüléknek ① legalább a(z) B mérettel és a készülékajtó C mélységével túl kell nyúlnia a szomszédos konyhabútor ② készülék előlapján.



Felülnézet

- ① Hűtőszekrény
- ② Konyhabútor
- ③ Készülék előlap
- A 635 mm
- B 8 mm
- C 110 mm
- E min. 4 mm
- F min. 4 mm
- G min. 30 mm

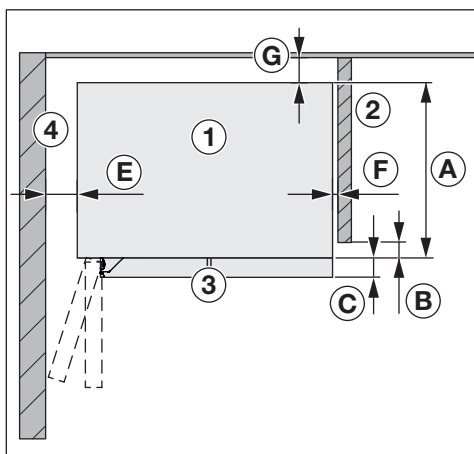
Telepítés

Fal melletti felállítás

⚠ A készülékajtó(k) sérülésének veszélye

A készülékajtók nekiütődhetnek a falnak és megsérülhetnek.

A hűtőszekrény ① és a helyiség fala ④ között a(z) ⑤ minimális távolságot be kell tartani.



Felülnézet

① Hűtőszekrény

② Konyhabútor

③ Készülék előlap

④ Helyiségfal

Ⓐ 635 mm

Ⓑ 8 mm

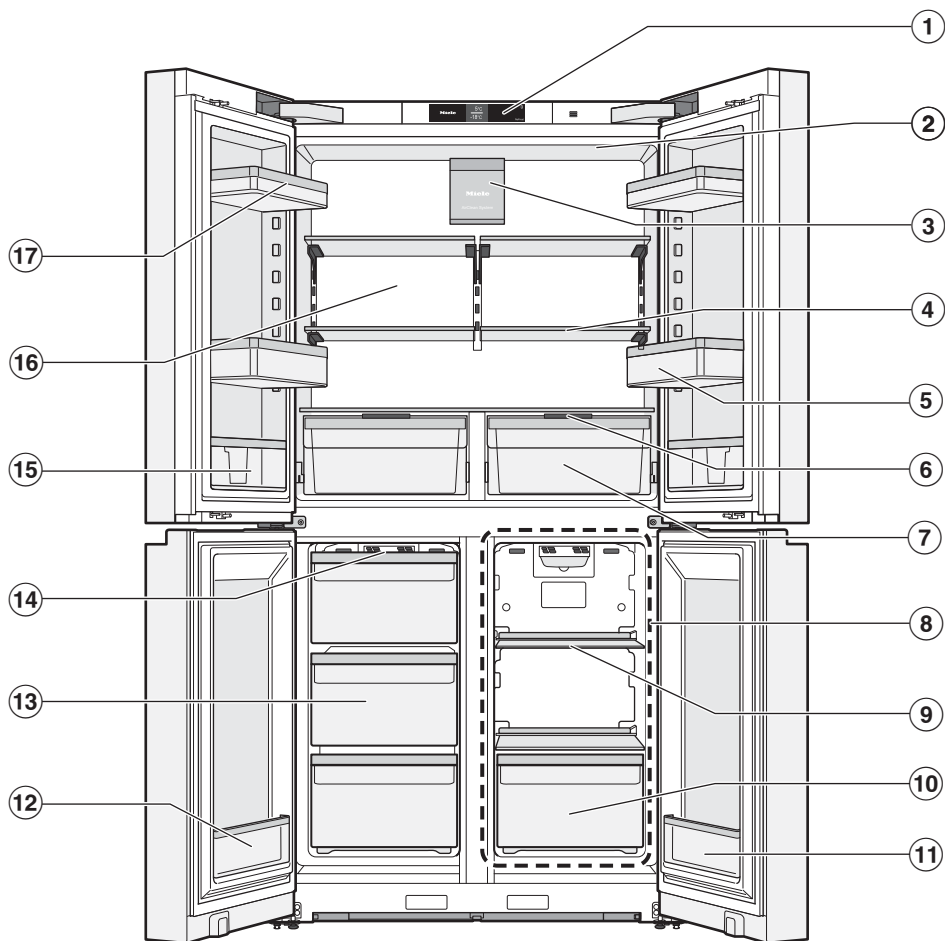
Ⓒ 110 mm

Ⓔ 100 mm (90° ajtónyitásszög)

Ⓔ 220 mm (115° ajtónyitásszög)

Ⓕ min. 4 mm

Ⓖ min. 30 mm



Áttekintés

- ① Kijelző
- ② Belső világítás a felső részen
- ③ Ventilátor szagszűrővel (AirClean rendszer)
- ④ Rakodópole
- ⑤ Palacktartó pole, mozgatható palacktartóval (elválasztó):
Ide helyezze a nagy palackokat és tartályokat. A palacktartó jobb fogást biztosít a kisebb palackoknak a készülékajtó nyitásakor és zárásakor.
- ⑥ Rekeszfedél a DailyFresh-fiók páratartalmának beállításához
- ⑦ DailyFresh zöldségesfiók (páratartalom szabályozással)
- ⑧ Freeze&Cool (változtatható hőmérsékletzóna) zóna:
Itt különböző élelmiszereket tárolhat
-18 °C és +5 °C közötti hőmérsékleten.
- ⑨ Freeze&Cool zónához tartozó pole
- ⑩ Freeze&Cool fiók (változtatható hőmérsékletzóna)
- ⑪ Keskeny tároló a készülékajtóban:
Itt tárolhatja a kisebb élelmiszereket a beállított hőmérséklettől függően.
- ⑫ Keskeny tároló a készülékajtóban:
Itt tárolhatja a kisebb élelmiszereket, például zöldfűszereket.
- ⑬ Fagyasztófiók
- ⑭ Szellőztörések:
Ha élelmiszert helyez az adott zónába, győződjön meg arról, hogy a szellőztörések nincsenek letakarva.
- ⑮ A készülékajtóban található tároló eltolható tartóval:
Itt tárolja az apró élelmiszereket, például a mustárostubusokat.
- ⑯ Száraz hátfal a kondenzáció elkerüléséhez
- ⑰ Készülékajtóban található tároló

Kijelző

A kijelzőt megkarcolhatják hegyes vagy éles tárgyak, mint pl. tollak.
 A kijelzőt csak ujjal érintse meg.
 Ha az ujjai hidegek, előfordulhat, hogy a kijelző nem reagál.



- ① Bemutató üzemmód kijelzése
(csak akkor látható, ha a Bemutató üzemmód be van kapcsolva)
- ② A hűtőzóna kívánt hőmérsékletének kijelzése, a hőmérséklet beállítása 3 °C és 9 °C között, a SuperCool&AirClean funkció  kiválasztása és deaktiválása
- ③ A fagyasztózóna kívánt hőmérsékletének kijelzése, a -15 °C és -24 °C közötti hőmérséklet beállítása, a SuperFrost funkció  kiválasztása és deaktiválása
- ④ A Freeze&Cool (változtatható hőmérsékletzóna) zóna kívánt hőmérsékletének kijelzése, a hőmérséklet beállításai -18 °C és +5 °C között
- ⑤ Beállítási üzemmód érintőgombja 
különböző funkciók Beállítási üzemmódban történő kiválasztásához
- ⑥ A kapcsolat állapotának megjelenítése
(csak akkor látható, ha beállította a hálózati kapcsolatot)

Áttekintés

Beállítási üzemmód

Party mód

A Party mód használata akkor ajánlott, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt élelmiszert vagy italt szeretne gyorsan lehűteni vagy lefagyasztatni, illetve ha jégkockára van szüksége.

Party mód bekapcsolásakor a SuperCool&AirClean  és a SuperFrost  funkciók automatikusan aktiválódnak.

Tanács: Kapcsolja be a Party módot kb. négy órával az élelmiszerek behelyezése előtt.

A Party mód funkció kb. 24 óra után automatikusan kikapcsol.

Áramkimaradás esetén a Party mód funkció kikapcsol.

Szabadság üzemmód

Érdemes a Szabadság üzemmódot használni, ha például nyaralás alatt nem szeretné teljesen kikapcsolni a hűtőzónát, vagy nincs szüksége nagy hűtőteljesítményre.
A hűtőzóna így energiatakarékos módon működik tovább.

A hűtőzóna és a PerfectFresh zónák hőmérséklete 15 °C-ra van szabályozva.

A fagyasztózóna és a Freeze&Cool zóna az előzőleg beállított hőmérsékleten marad bekapcsolva.

A korábban aktivált funkciók, mint például a Party mód  vagy a SuperCool&AirClean  deaktiválódnak.

Ennél a közepes hűtőzóna-hőmérsékletnél a nem könnyen romló élelmiszerek még egy ideig a hűtőszekrényben maradhatnak, amennyiben **be vannak csomagolva**.

Szag és penész sem képződik, mint ahogy az egy kikapcsolt hűtőzónánál, csukott készülékajtó esetén előfordulhat.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

A hűtőzóna tartós 4 °C fok feletti hőmérséklete ronthatja az élelmiszerek eltarthatóságát és minőségét.

A Szabadság üzemmód funkciót mindig csak egy meghatározott időre kapcsolja be.

Ilyenkor ne tartson kényes és könnyen romló élelmiszereket, például gyümölcsöt, zöldséget, halat, húst és tejtermékeket a hűtőben.

A funkció kikapcsolása után tisztítsa meg a hűtőzónát, és regenerálja a szagszűrőket.

Reteszelés funkció /

A bekapcsolt reteszelési funkció védelmet nyújt a hűtőszekrény véletlen kikapcsolása és az ellen, hogy illetéktelen személyek, pl. gyermekek véletlenül módosítsák a beállításokat.

Ha pl. csak gyorsan a hőmérséklet-beállítást szeretné módosítani, akkor átmenetileg deaktiválhatja a reteszelési funkciót a beállítási módban .

A hűtőszekrény kikapcsolása

Lásd az „Üzembe helyezés” c. fejezet „Hűtőszekrény kikapcsolása” részt.

Sabbat üzemmód

A hűtőszekrény a vallási szokások támogatása érdekében Sabbath üzemmóddal rendelkezik.

Bekapcsolt Sabbath üzemmód esetén átmenetileg a következők deaktiválódnak:

- a belső világítás
- az összes hang- és optikai jelzés
- a kijelző
- aktív Wi-Fi kapcsolat
- emlékeztetők (pl. AirClean rendszer szűrőkijelző): a beállított időintervallum szünetel

Minden további, előzőleg bekapcsolt funkció továbbra is aktív marad.

Tudnivalók a Sabbath üzemmóddal kapcsolatban

Itt hívhatja le a Sabbath üzemmód verzióját.

Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam

Itt tudja beállítani a készülékajtó/fiókjának kinyitása után az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartamot.

Hálózatba kapcsolás

Itt tudja első alkalommal végrehajtani a hálózatba kapcsolást, a Wi-Fi-t aktiválni és inaktiválni, vagy a hálózati konfigurációt visszaállítani (lásd a „Beállítások személyre szabása” c. fejezetet).

Gombhang

Itt be- vagy kikapcsolhatja a gombhangot.

Figyelmeztető és egyéb hangjelzések

Itt módosíthatja a figyelmeztető és egyéb (pl. ajtóriasztáshoz vagy hibaüzenethez kapcsolódó) hangjelzések hangerejét. Vagy ha zavarónak érzi, teljesen ki is kapcsolhatja a figyelmeztető és egyéb hangjelzéseket.

Kijelző fényereje

Itt igazíthatja a kijelző fényerejét a környezet fényviszonyaihoz.

Hőmérséklet mértékegysége °C/°F

Itt állíthatja be a kívánt hőmérséklet mértékegységet (°Celsius vagy °Fahrenheit).

Bemutatótermi üzemmód

A bemutatótermi üzemmód lehetővé teszi a szaktereskedők számára a hűtőszekrény bekapcsolt hűtés nélküli bemutatását. Magáncélú használat során erre a beállításra nincs szüksége.

Itt kapcsolhatja ki a bemutatótermi üzemmódot, ha a bemutatótermi üzemmód gyárilag be van kapcsolva (a kijelzőn a(z)  jelenik meg).

Gyári beállítások

Itt állíthatja vissza a hűtőszekrény beállításait a kiszállítási állapotra.

Tanács: Állítsa vissza a hűtőszekrény gyári beállításait, ha a hűtőszekrényt ártalmatlanítja, eladja, vagy használt hűtőszekrényt helyez üzembe. Ezzel a hálózati konfiguráció visszaállítása is megtörténik, így az összes személyes adat törlődik a hűtőszekrényből. Ezenkívül a korábbi tulajdonos sem férhet többé hozzá a hűtőszekrényhez.

Áttekintés

A hűtőszekrény adatai

Itt lekérheti a hűtőszekrény modellazonosítóját és sorozatszámát.

Ezekre a készülékadatokra szüksége lesz az alábbi esetekben:

- a hűtőszekrény Wi-Fi-hálózatba történő integrálásához.
- hiba bejelentéséhez a Miele Ügyfélszolgálatnál (lásd az „Ügyfélszolgálat” című fejezetet).
- információk lekérdezéséhez az EPREL adatbázisból (lásd az „Ügyfélszolgálat” című fejezetet).

Szagszűrő (AirClean rendszer) Kijelző

A levegő szűrése az Active AirClean szűrőn keresztül biztosítja, hogy a levegő por- és szagmentes maradjon.

A kijelzőn megjelenő sárga színű, világító szagszűrő-kijelzés  emlékezteti a szagszűrő körülbelül hathavonta szükséges regenerálására.

Ha a szagszűrőket már öt alkalommal regenerálták, a(z)  szimbólum sárgán világít a kijelzőn, hogy emlékeztesse Önt a szagszűrők cseréjére.

Az emlékeztető funkciót itt aktiválhatja.

Tisztítási üzemmód

A tisztítási üzemmód funkció megkönnyíti a hűtőzóna tisztítását.

Bár a hűtőzóna ki van kapcsolva, a belső világítás bekapcsolva marad. A hallható és látható jelzések szintén kikapcsolnak.

Biztonság

Hőmérséklet-riasztás a fagyasztózónában

A hűtőkészülék hőmérsékleti riasztással van ellátva annak érdekében, hogy a hőmérséklet ne emelkedjen észrevétlenül a fagyasztózónában.

Ha a hőmérséklet túl magas hőmérsékleti tartományt ér el, a fagyasztózóna hőmérséklet kijelzőjén a(z)  pirosan világít.

Továbbá egy figyelmeztető hang szólal meg, amíg az állapot meg nem szűnik, vagy ki nem kapcsolják a figyelmeztető hangot.

Azt, hogy a borhűtő mikor tartja túl magasnak az adott hőmérséklet-tartományt, a beállított hőmérséklettől függ.

Hallható és látható jelzés a következő helyzetekben fordul elő:

- Ön bekapcsolja a hűtőszekrényt, és a fagyasztózóna hőmérséklete nagy mértékben eltér a beállított hőmérséklettől.
- Ön fagyasztott élelmiszert válogat és vesz ki, közben a helyiségből túl sok meleg levegő áramlik be.
- Ön nagy mennyiségű élelmiszert fagyaszt le.
- Ön meleg, friss élelmiszert fagyaszt le.
- Hálózatkimaradás lépett fel.
- A hűtőszekrény meghibásodott.

 A megromlott élelmiszer fagyasztása veszélyes az egészségre.

Ha a hőmérséklet hosszabb ideig -18°C -nál melegebb volt, a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadhat. Ezáltal az élelmiszerek eltarthatósága lerövidül.

Ellenőrizze, hogy a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadt-e. Ebben az esetben minél hamarabb fogyassza el ezeket az élelmiszereket, vagy pedig az ismételt lefagyasztás előtt dolgozza fel (főzze meg vagy süsse meg) őket.

A hőmérsékleti riasztás idő előtti kapcsolása

A hőmérsékleti riasztás kikapcsolása előtt meg kell határozni és ki kell javítani a hőmérsékleti riasztás okát.

Ha zavarja a figyelmeztető hangjelzés, akkor idő előtt is kikapcsolhatja.

■ Koppintson a(z)  szimbólumra.

A(z)  kialszik, és a figyelmeztető hang elhallgat.

A fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén kb. egy percen át az a legmelegebb hőmérséklet villog, ami addig a fagyasztózónában uralkodott. Ezután a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózóna aktuális hőmérsékletére vált.

Ajtóriasztás

A nyitott készülékajtó mellett fellépő energiavesztések elkerülése érdekében, a hűtőszekrény ajtóriasztás funkcióval rendelkezik. A tárolt hűtött áruk így védve vannak a hő behatolásától.

Ha az egyik készülékajtó hosszabb ideig nyitva van, a hőmérséklet-kijelzőn a(z)  sárgán világít. Kiegészítőleg megszólal egy figyelmeztető hangjelzés. Az ajtóriasztás aktiválódásáig eltelt idő a(z)  beállítási módban testre szabható. Az akusztikus figyelmeztető hangjelzés ki is kapcsolható.

Amint a készülékajtó becsukódik, a figyelmeztető hangjelzés elnémul, a(z)  szimbólum pedig eltűnik a kijelzőről.

Az ajtóriasztás idő előtti kikapcsolása

■ Koppintson a(z)  szimbólumra.

A figyelmeztető hang elnémul, a(z)  szimbólum eltűnik, a belső világítás pedig folyamatosan világít.

Ha a készülékajtó nem csukódik be, az ajtóriasztás kb. egy perc múltán ismét megszólal.

A készülék funkciói

SuperCool&AirClean ❄️

Bekapcsolt SuperCool&AirClean funkcióval ❄️ a **hűtőzóna** nagyon gyorsan lehűl a leghidegebb értékre (a környezeti hőmérséklettől függően). A hűtőszekrény a lehető legnagyobb hűtőtéljesítménnyel működik, és a hőmérséklet csökken.

Válassza ezt a funkciót, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt élelmiszert vagy italt szeretne gyorsan lehűteni.

Ha nagy mennyiségű frissen betárolt élelmiszert vagy italt szeretne gyorsan lehűteni, **közvetlenül a behelyezés előtt** kapcsolja be a SuperCool&AirClean funkciót ❄️.

Tanács: Kapcsolja be ideiglenesen a SuperCool&AirClean funkciót ❄️, ha intenzív illatú élelmiszereket tárol a hűtőzónában. A szagszűrők teljesítménye a SuperCool&AirClean ❄️ funkció aktiválásával fokozható, így a szagok a hűtőzónában még erőteljesebben csökkennek.

A SuperCool&AirClean funkció ❄️ kb. 18 óra után automatikusan kikapcsol.

SuperFrost ❄️

Ha be van kapcsolva a SuperFrost ❄️ funkció, a **fagyasztózóna** nagyon gyorsan lehűl a leghidegebb értékre (a környezeti hőmérséklettől függően). A hűtőszekrény a lehető legnagyobb hűtőtéljesítménnyel működik, és a hőmérséklet csökken. Ezt a funkciót a friss élelmiszerek lefagyasztása előtt érdemes használni. Ezzel eléri, hogy az élelmiszerek gyorsan átfagyjanak, és így tápértékük, vitamintartalmuk, kinézetük és ízük megmarad.

A SuperFrost ❄️ funkciót kb. **hat órával a lefagyasztandó élelmiszer betárolása** előtt be kell kapcsolni (lásd a „Kezelés” fejezet „SuperFrost ❄️ bekapcsolása” részét). Ha a **maximális fagyasztási kapacitásra** van szükség, **24 órával** **előtte** be kell kapcsolni a SuperFrost ❄️ funkciót.

A SuperFrost ❄️ funkció legfeljebb 72 óra után automatikusan kikapcsol. A funkció kikapcsolásáig eltelt idő a frissen berakott élelmiszer mennyiségétől függ.

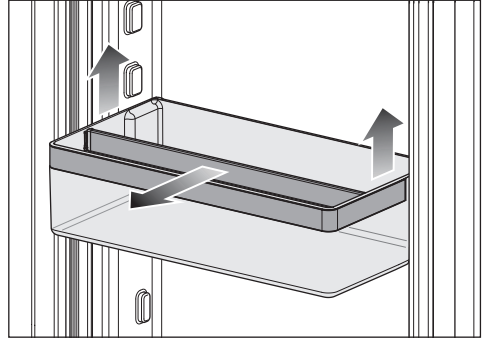
A belső tér kialakítása

Maximális teherbírások

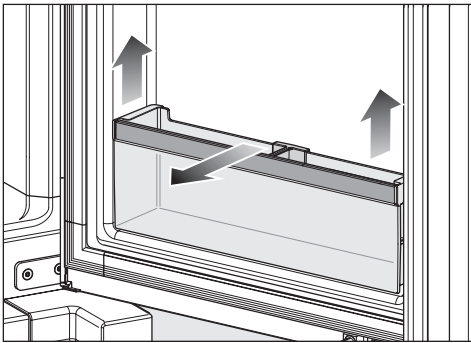
- Bal és jobb oldali felső készülékajtó: 12 kg
- Bal és jobb oldali alsó készülékajtó: egy kg
- Legfelső és középső fagyasztófiók: 15 kg
- Legalsó fagyasztófiók: 10 kg

A készülékajtóban található tároló/palacktartó polc eltávolítása és áthelyezése

A készülékajtóban található tároló/palacktartó polcokat csak üres állapotban helyezze át.

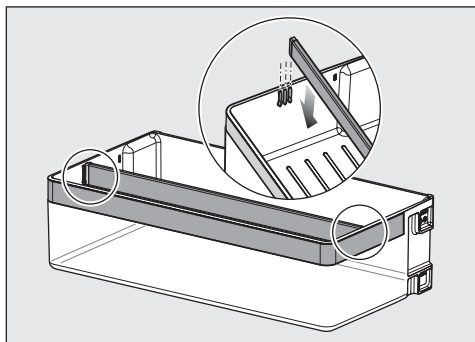


- Tolja felfelé a készülékajtóban található tároló/palacktartó polcokat és vegye ki őket előre felé.

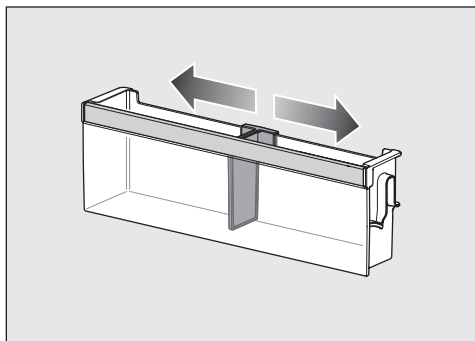


Áttekintés

A készülékajtóban található tárolóban lévő tartó/palacktartó polc áthelyezése



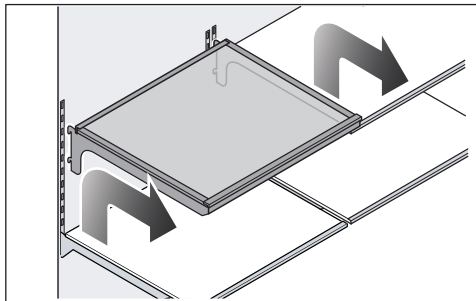
- Húzza felfelé az elválasztót, és állítsa a kívánt pozícióba.



- Csúsztassa a tartót jobbra vagy balra.

Rakodópolek kivétele vagy áthelyezése

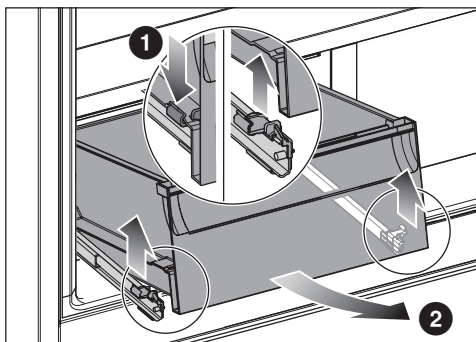
A polek reteszelőelemei megkarcolhatják a hűtőzóna hátfalát, ha ferdén vannak felakasztva. Győződjön meg arról, hogy a polek vízszintesen vannak behelyezve, és hogy a reteszelőelemek teljesen be vannak akasztva.



- Emelje meg egy kicsit a polecot úgy, hogy a polec mindkét oldalon a reteszelőelemek segítségével a hátsó vezető fölé emelkedjen.
- Távolítsa el a polecot előrefelé.
- Vegye ki a polecot vagy helyezze a kívánt pozícióba úgy, hogy a reteszelőelemeket visszaakasztja a vezetősinbe.

A hűtőzóna fiókjainak kivétele

- Húzza ki a fiókot ütközésig.



A fiókot az elülső részen reteszelőelemekkel reteszelik. Ezeket a reteszelőelemeket eltávolítás előtt ki kell oldani.

- Egyidejűleg nyomja a bal és jobb oldali reteszelőelemeket **1** kissé kifelé.

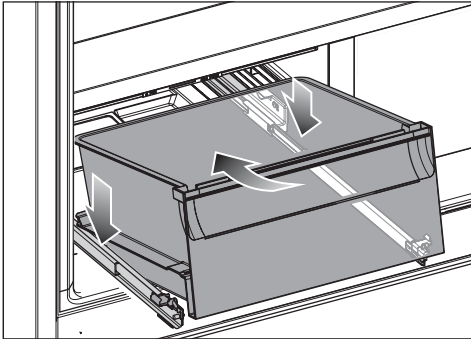
A fiók leválik a teleszkópos sínekről.

- Emelje meg a fiókot elől a(z) **2** oldalon, és vegye ki a fiókot előrefelé.

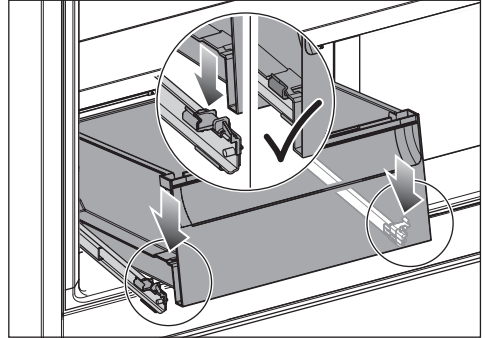
A sérülések elkerülése érdekében ezután tolja vissza a teleszkópos síneket.

A hűtőzóna fiókjainak behelyezése

- Húzza ki teljesen a teleszkópos síneket.



- Helyezze a fiókot hátulról felülről ferdén a teleszkópos sínekre, és elöl engedje le a fiókot.



- Fogjon meg alulról egymás után egy-egy teleszkópos sínt, és tolja őket előre, amíg hallhatóan a helyükre kattannak.

- Tolja be a fiókot.

A fagyasztófiók/Freeze&Cool fiók eltávolítása

Ha a szellőzés nem elégséges, a hűtési teljesítmény csökken, és az energiafogyasztás növekszik.

Ne vegye ki a legalsó fiókot a hűtőszekrényből.

Tartsa szabadon a hátfalon lévő szellőzőréseket.

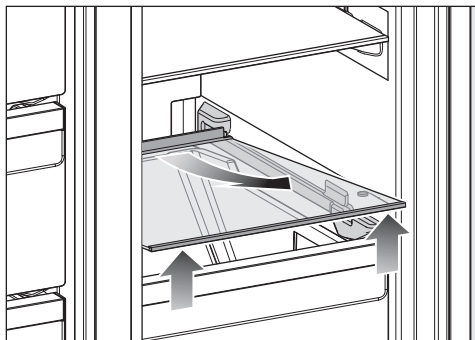
Tanács: Ha eltávolítja a fiókot, az alatta lévő üveglapot tárolófelületként használhatja.

- Húzza ki a fiókot ütközésig.
- A fiókot elől emelje meg, majd húzza ki.

A fagyasztófiók/Freeze&Cool fiók behelyezése

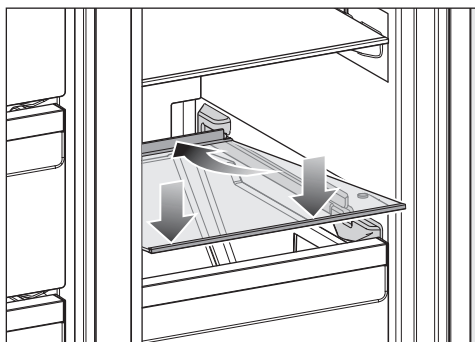
- Helyezze vissza enyhén megbillentve a fiókot a hűtőszekrénybe.
- Engedje le a fiókot, és tolja vissza a helyére.

Az üveglap eltávolítása



- Emelje meg az üveglap elejét.
- Távolítsa el az üveglapot előre felé.

Az üveglap behelyezése



- Helyezze az üveglapot átlósan az ütközőelemek mögé.
- Engedje le az üveglapot.
- Tolja be hátrafelé az üveglapot.

Mellékelt tartozékok

Jégkockatartó

Készülékcsatlakozó

Szagszűrő (Longlife AirClean System)

A szagszűrők semlegesítik a kellemetlen szagokat a hűtőzónában, és védik az élelmiszereket az esetleges szagátviteltől.

Tanács: Ha a hűtőzónában intenzív illatú élelmiszereket tárol, célszerű átmenetileg a SuperCool&AirClean funkciót  is kiválasztani. A szagszűrők teljesítménye a SuperCool&AirClean  funkció aktiválásával növelhető, így a szagok a hűtőzónában még inkább csökkennek.

A szagszűrőket a sütőben vagy egy hasonló, sütőfunkcióval rendelkező háztartási készülékben lehet tartósan regenerálni, majd újra használni (a kijelzőn körülbelül hathavonta megjelenik a regenerálásra vonatkozó felszólítás).

A szagszűrők kb. öt alkalommal regenerálhatók, kb. három év elteltével a szagszűrőket új szagszűrőkre kell cserélni. Ehhez a kijelzőn megjelenik egy felszólítás.

A használt szagszűrőket a háztartási szeméttel együtt lehet ártalmatlanítani.

Új szagszűrőket a Miele Ügyfélszolgálatán, a Miele szakkereskedőjénél vagy a webshop-ban szerezhet be (lásd „A Miele megismerése” fejezet, „Utólag vásárolható tartozékok” bekezdés).

Utólag vásárolható tartozékok

A hűtőkészülékhez praktikus tartozékok, valamint tisztító- és ápolószerek kaphatók a Miele termékválasztékában.

A Miele webshopban, a Miele ügyfélszolgálatnál vagy a Miele szakkereskedőnél vásárolhat kifejezetten a hűtőszekrényére szabott termékeket, pl. készülékápoló szereket és tartozékokat.

A Miele webshopot elérheti az alábbi QR-kód segítségével:



Üzembe helyezés

Az első használat előtt

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és védőfóliát.
- Távolítson el minden reklámanyagot és matricát a hűtőszekrény belsejéből.
- Tisztítsa le a szekrény belsejét és a tartozékokat.

A hűtőszekrény csatlakoztatása

- Csatlakoztassa a hűtőszekrényt az elektromos hálózathoz a „Telepítés” című fejezet, „Elektromos csatlakozás” című részében leírtaknak megfelelően.

A kijelzőn először a Miele felirat, majd a(z)  szimbólum jelenik meg.

Szagszűrő (AirClean rendszer) behelyezése a hűtőzónába

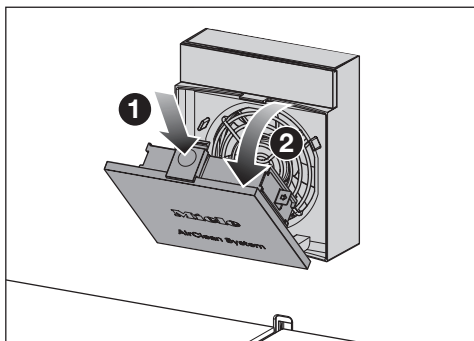
 **Penészképződés kockázata.**
Higiéniai okokból a szagszűrők nem maradhatnak hat hónapnál hosszabb ideig a hűtőzónában anélkül, hogy időközben ne regenerálnák vagy cserélnék őket.

A szagszűrőket csak röviddel a hűtőszekrény üzembe helyezése előtt helyezze a hűtőzónába.

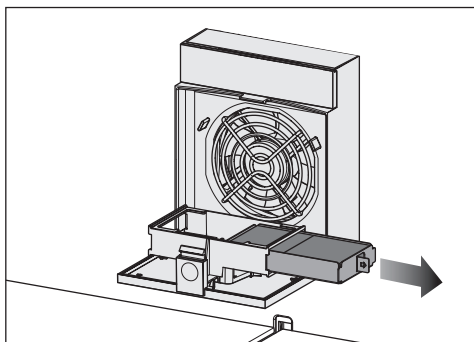
A szagszűrők minőségének javítása érdekében regenerálja a szagszűrőket, mielőtt először behelyezi őket a hűtőzónába.

Kérjük, kövesse a „Tisztítás és ápolás” fejezet „A szagszűrő (AirClean rendszer) regenerálása a sütőben” című szakaszában található utasításokat.

Az ön hűtőszekrénye 2 szagszűrővel van felszerelve a hűtőzónában.



- Nyomja be a ventilátorburkolat feletti sárga nyitófül **1** mélyedésébe, és nyissa ki a burkolatot **2**.



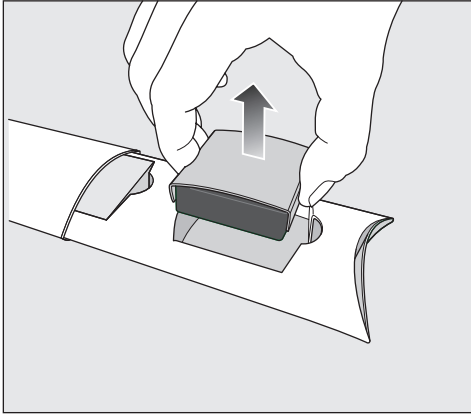
- Húzza ki a szagszűrő szűrőtartóját a felfogásból.
- Ha szagszűrőket szeretne **cserélni**, vegye ki az elhasznált szagszűrőket a szűrőtartóból, és dobja a szagszűrőket a háztartási szemétygyűjtőbe.

Megjegyzés: Ne dobja ki a szűrőtartót. A szűrőtartó újrafelhasználásra kerül.

- Tisztítsa meg a szűrőtartót folyó víz alatt, majd szárítsa meg a szűrőtartót egy tisztítókendő segítségével.

A szagszűrők hatóanyagként aktív szénnek tartalmaznak. Az aktív szénnek megvan az a tulajdonsága, hogy erősen színezi.

Használat előtt ellenőrizze a szagszűrőket látható sérülések tekintetében. Soha ne használjon sérült szagszűrőt.



- Vegye ki a szagszűrőket a szűrővédővel együtt a csomagolásból.

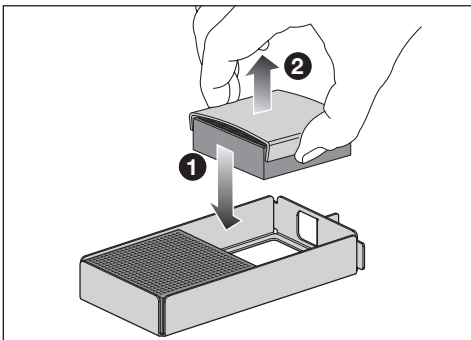


A helytelen kezelés károkat okozhat.

A szagszűrők törékenyek.

A szagszűrők kezelésénél ügyeljen arra, hogy a szagszűrők ne essenek le.

Ne nyomja meg a szagszűrők méhsejtcellás szerkezetét.



- Helyezze be az új szagszűrőket ① egymás után a szűrőtartóba.
- Távolítsa el a szűrővédőt ②.

- Helyezze a szűrőtartót a szagszűrőkkel együtt a felfogatásba.
- Zárja be a ventilátor burkolatát.
- A szagszűrők behelyezése után szappannal és vízzel tisztítsa meg kezét.

A szagszűrőket hat hónap után regenerálni kell vagy ki kell cserélni (lásd a „Tisztítás és ápolás,” fejezet „A szagszűrő (AirClean rendszer) regenerálása a sütőben” című szakaszát.). Ehhez a kijelzőn megjelenik egy felszólítás.

Tanács: Ha a hűtőzónában erős szagú élelmiszereket tárol, kapcsolja be ideiglenesen a SuperCool&AirClean  funkciót. A szagszűrők teljesítménye a SuperCool&AirClean  funkció aktiválásával fokozható, így a szagok a hűtőzónában még erőteljesebben csökkennek.

Üzembe helyezés

A hűtőszekrény bekapcsolása

- Nyissa ki a készülékajtót.
- Koppintson a(z)  szimbólumra a kijelzőn.

A hűtőszekrény hűteni kezd, és a belső világítás bekapcsol.

Amint a hűtőszekrény eléri a beállított fagyasztási hőmérsékletet, a(z)  szimbólum kialszik, a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzője folyamatosan világít, és a figyelmeztető hang elnémul.

- Ha a figyelmeztető hang zavarja Önt, koppintson a(z)  szimbólumra.

A figyelmeztető hangjelzés elhallgat.

A hűtőszekrény az előre beállított hőmérsékletekre áll be.

Annak érdekében, hogy a hőmérséklet elég alacsony legyen, hagyja a hűtőkészüléket néhány órán keresztül előhűteni, mielőtt első alkalommal élelmiszert helyez bele. Csak akkor helyezzen élelmiszert a hűtőkészülékbe, ha elérte a beállított hőmérsékletet.

Csak akkor helyezzen élelmiszert a fagyasztózónába, ha a hőmérséklet a fagyasztózónában kellően alacsony (min. -18 °C).

Hálózatba kapcsolás

A hűtőszekrény integrált Wi-Fi modullal van felszerelve. A Wi-Fi modul lehetővé teszi a hálózati kapcsolatot az otthoni hálózattal, valamint a Miele App használatát egy mobil végkészüléken.

Ha a hűtőszekrény Wi-Fi-n keresztül csatlakozik, a kapcsolat minden egyes bekapcsoláskor automatikusan újra létrejön.

Gondoskodjon arról, hogy a hűtőszekrény felállítási helyén a Wi-Fi hálózat jelerőssége megfelelő legyen.

A hűtőszekrény Wi-Fi hálózathoz történő csatlakoztatásával megnövekszik az energiafogyasztás, akkor is, ha a hűtőszekrény ki van kapcsolva.

Smart Extrák a Miele App-on keresztül*

A Miele App-on keresztül történő hálózatra kapcsolás számos Smart Extrát tesz elérhetővé, többek között a következőket:

- Állapotinformációk lekérdezése
- További hasznos funkciók használata
- A hűtőszekrény naprakészen tartása a Miele legújabb fejlesztéseivel, szoftverfrissítések segítségével

A Smart Extrákkal kapcsolatos további részleteket a Miele weboldalán, az Apple App Store®-ban vagy a Google Play Áruház™-ban találja.

* A Miele & Cie. KG kiegészítő digitális szolgáltatása. A funkciók köre a modelltől és az országtól függően változhat. A Miele App-ban a Miele digitális termékeire és szolgáltatásaira vonatkozó Általános Szerződési Feltételeket és Adatvédelmi Szabályzatot kell elfogadnia. A Miele fenntartja a jogot, hogy a digitális ajánlatokat bármikor megváltoztassa vagy megszüntesse.

A hálózatra csatlakozás előfeltételei

A hálózatra csatlakozáshoz kérjük, vegye figyelembe a következő követelményeket:

1. Otthoni hálózat elérhető a felállítási helyen.
Tartsa kéznél a Wi-Fi-jelszót.
2. A Miele App mobil végkészüléken elérhető.
3. Ön rendelkezik felhasználói fiókkal a Miele App-ban.

Miele alkalmazás

A Miele alkalmazást ingyenesen letöltheti az Apple AppStore-ból vagy a Google Play áruházból.



Scan & Connect végrehajtása

- Olvassa be a QR-kódot.

Ha telepítette a Miele App-ot, és rendelkezik felhasználói fiókkal, akkor közvetlenül a hálózatra kerül.

Ha még nem telepítette a Miele Appot, az Apple App Store®-ba vagy a Google Play Store™-ba kerül.

- Telepítse a Miele Appot, és hozzon létre egy felhasználói fiókot.
- Olvassa be ismét a QR-kódot.

A Miele App végigvezeti önt a beállításokhoz.



A hűtőszekrény kikapcsolása

A teljes hűtőszekrényt beállítási módban kapcsolhatja ki.

- Koppintson a(z) szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z) szimbólum.
- Koppintson a(z) szimbólumra.

A hűtés és a belső világítás ki van kapcsolva.

A kijelzőn megjelenik a(z) szimbólum.

Vegye figyelembe: A hűtőszekrény kikapcsolásakor a hűtőszekrény nem lesz leválasztva az elektromos hálózatról.

A hűtőzóna, a fagyasztózóna vagy a Freeze&Cool zóna kikapcsolása egy mástól függetlenül történik

- Koppintsa meg annak a hőmérsékletzónának a hőmérséklet-kijelzőjét, amelyet ki szeretne kapcsolni.
- Pöccintsen jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z) szimbólum.
- Koppintson a(z) szimbólumra.

A kiválasztott hőmérsékletzóna hőmérséklet-kijelzője kialszik. A kijelzőn megjelenik a(z) szimbólum.

A kiválasztott hőmérsékletzóna ki van kapcsolva.

Üzembe helyezés

A hűtőzóna, a fagyasztózóna vagy a Freeze&Cool zóna újbóli bekapcsolása egymástól függetlenül

- Koppintson a bekapcsolni kívánt hőmérsékletzóna hőmérséklet-kijelzőjére.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A kívánt hőmérsékletzóna újból bekapcsol.

Hosszabb távollét esetén

Ha hosszabb távollét esetén kikapcsolja a hűtőszekrényt, de nem tisztítja ki, akkor zárt hűtőajtónál fennáll a penészesedés veszélye.

Mindenképpen tisztítsa ki a hűtőszekrényt.

Ha hosszabb ideig nem használja a hűtőszekrényt, akkor vegye figyelembe a következőket:

- Ürítse ki teljesen a hűtőszekrényt.
- Kapcsolja ki a hűtőszekrényt.
- Húzza ki a hálózati csatlakozót, vagy kapcsolja le az otthoni kismegszakítót.
- Tisztítsa ki a hűtőszekrényt.
- A megfelelő szellőzés biztosítása és a szagképződés elkerülése érdekében hagyja még egy kis időre nyitva a hűtőszekrény ajtaját.

Kérjük, az utolsó megjegyzést akkor is vegye figyelembe, ha hosszabb időre külön csak egy zónát kapcsol ki.

Hőmérséklet-kijelző

Normál üzemben a kijelzőn a **középső, tényleges hűtőzóna-hőmérséklet** és a **legmagasabb fagyasztózóna-hőmérséklet** látható, amelyek pillanatnyilag a hűtőkészülékben uralkodnak.

A környezeti hőmérséklettől és a beállítástól függően néhány óráig is eltarthat, amíg a készülék eléri és folyamatosan kijelzi a kívánt hőmérsékleteket.

Annál jobban **emelkedik** a hőmérséklet a hűtőszekrényben:

- minél gyakrabban és hosszabb ideig nyitják ki a készülékajtót.
- minél több élelmiszert tárolnak benne.
- minél melegebb a frissen elhelyezett élelmiszer.
- minél magasabb a hűtőszekrény környezetének hőmérséklete. A hűtőszekrényt egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani.

A hőmérséklet lehetséges beállítási értékei a hűtőzónában

A hűtőzónában **4 °C** hűtési hőmérsékletet ajánlunk.

A 4 °C-os hűtési hőmérséklet és a megfelelő higiénia lassítják az olyan baktériumok, pl. szalmonella vagy lisztéria szaporodását, amelyek súlyos élelmiszer mérgezéshez vezethetnek.

A hűtőzónában a hőmérséklet **3 °C és 9 °C között** állítható be.

A hőmérséklet lehetséges beállítási értékei a fagyasztózónában

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

A friss élelmiszer lefagyasztásához **-18 °C** szükséges. Vegye figyelembe, hogy ennél magasabb hőmérséklet esetén a fagyasztórekeszben lévő élelmiszerek eltarthatósága lerövidül.

Az élelmiszer lefagyasztásához és hosszú távú tárolásához legalább **-18 °C**-ot állítson be.

Tanács: A fagyasztási hőmérséklet folyamatosan -18 °C-on való tartása esetén és megfelelő higiénia mellett kihasználhatjuk az élelmiszer maximális eltarthatósági idejét, ráadásul csökkenhet a kidobott élelmiszerek mennyisége is.

A fagyasztózónában a hőmérséklet **-15 °C és -24 °C** között állítható be.

Kezelés

A Freeze&Cool zóna hőmérsékletének lehetséges beállítási értékei

⚠ A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

A friss élelmiszer lefagyasztásához **-18 °C** szükséges. Vegye figyelembe, hogy ennél magasabb hőmérséklet esetén a fagyasztórekeszben lévő élelmiszerek eltarthatósága lerövidül.

Az élelmiszer lefagyasztásához és hosszú távú tárolásához legalább **-18 °C**-ot állítson be.

Tanács: Az állandó -18 °C-os fagyasztási hőmérséklet esetén és megfelelő higiénia mellett kihasználhatjuk az élelmiszerek maximális eltarthatósági idejét, így elkerülhető az élelmiszer-pazarlás.

A Freeze&Cool zóna hőmérséklete **-18 °C és +5 °C** között állítható be.

A hűtőzóna hőmérsékletének beállítása

- Koppintson annak a hűtőzónának a hőmérséklet-kijelzőjére, amelynek a hőmérsékletét be szeretné állítani.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt hőmérséklet.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt hőmérsékletre.

A hőmérséklet-kijelző visszavált a hűtőszekrényben pillanatnyilag uralkodó tényleges hűtőzóna- és fagyasztózóna-hőmérsékletre.

SuperCool&AirClean bekapcsolása

A SuperCool&AirClean funkciót  nagy mennyiségű élelmiszer vagy ital **behelyezése előtt** kell bekapcsolni.

Ha be van kapcsolva a funkció, előfordulhat, hogy a készülék hangosabban működik.

- koppintson a SuperCool&AirClean szimbólumra  a hűtőzóna hőmérséklet-kijelzőjén.

A(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

SuperCool&AirClean kikapcsolása

A Szuperhűtés funkció  kb. 18 óra után automatikusan kikapcsol. A hűtőszekrény újra normál teljesítménnyel működik.

Tanács: A funkciót idő előtt saját maga is kikapcsolhatja energiamegtakarítás céljából.

- koppintson a SuperCool&AirClean szimbólumra  a hűtőzóna hőmérséklet-kijelzőjén.

A(z)  szimbólum már nem világít narancssárgán.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

A SuperFrost ❄️ bekapcsolása

A SuperFrost ❄️ funkciót kb. **hat órával a lefagyasztandó élelmiszer betárolása előtt** be kell kapcsolni. Ha a **maximális fagyasztási kapacításra** van szükség, **24 órával előtte** be kell kapcsolni a SuperFrost ❄️ funkciót.

A SuperFrost funkciót **nem** szükséges bekapcsolni,

- ha már fagyott élelmiszert tesz be
- ha naponta legfeljebb csak két kg élelmiszert tesz be.

■ Koppintson a SuperFrost szimbólumra ❄️ a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén.

A(z) ❄️ szimbólum narancssárgán világít.

■ A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

A SuperFrost ❄️ kikapcsolása

A SuperFrost funkció ❄️ legfeljebb 72 óra után automatikusan kikapcsol.

Tanács: A funkciót idő előtt saját maga is kikapcsolhatja energiamegtakarítás céljából.

■ Koppintson a SuperFrost szimbólumra ❄️ a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén.

A(z) ❄️ szimbólum már nem világít narancssárgán.

■ A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

Élelmiszerek tárolása a hűtőzónában

Különböző hűtési területek

A természetes levegőkeringés miatt különböző hőmérsékletű területek alakulnak ki a hűtőzónában.

A hideg, nehéz levegő a hűtőzóna alsó részébe süllyed. Használja a különböző hűtőzónákat az élelmiszer betárolásakor.

Ez egy automatikus hőmérséklet-elosztással (DynaCool) rendelkező hűtőszekrény. A hűtőszekrény mindig automatikusan hozzákapcsolja a ventilátort, amikor a hűtőzóna hűtése bekapcsolódik. Ezáltal a hideg a hűtőzónában egyenletesen oszlik el és a különböző hűtőzónák kevésbé erősen hangsúlyosak. Minden betárolt élelmiszer körülbelül ugyanolyan erőteljesen hűl le.

A legmelegebb tartomány

A legmelegebb tartomány a hűtőzónában egészen fent, a készülékajtónál van. Ezt a területet pl. vaj tárolására használja, így kenhető marad, és sajt számára, hogy megtartsa az aromáját.

A leghidegebb terület

A hűtőzónában a leghidegebb terület közvetlenül a DailyFresh fiók fölött és a hátfalnál van.

A 4 °C-os hűtési hőmérséklet és a megfelelő higiénia lassítják az olyan baktériumok, pl. szalmonella vagy lisztéria szaporodását, amelyek súlyos élelmiszer mérgezéshez vezethetnek.

Kezelés

Éppen ezért ezeket a területeket használja az összes érzékeny és könnyen romló élelmiszer tárolására, mint pl.:

- hal, hús, szárnyas
- kolbászfélék, készételek
- tojásos vagy tejszínes ételek/sütemények
- friss tészta, sütemény-, pizza-, quiche-tészta
- nyers tejből készült sajtok és más, nyers tejből készült termékek
- humusz, zöldségkrémek, növényi alapú túróutánzatok
- fóliába csomagolt zöldségkeverék
- és általában minden friss élelmiszer (amelynek eltarthatóságához legalább 4 °C-os tárolási hőmérséklet szükséges)

Az élelmiszereket csomagolással vagy csomagolás nélkül tároljuk?

Az élelmiszert a hűtőzónában becsomagolva vagy jól betakarva tárolja (a DailyFresh-fiók esetében vannak kivételek).

Így elkerülhető más élelmiszerek szagának átvétele, az esetlegesen jelenlévő csírák átterjedése, valamint az élelmiszer kiszáradása. Ezt különösen az állati eredetű élelmiszerek tárolásánál kell figyelembe venni. Ügyeljen arra, hogy különösen az olyan élelmiszerek, mint a nyers hús vagy hal, ne érintkezzenek más élelmiszerekkel.

Fehérjében gazdag élelmiszerek

Vegye figyelembe, hogy a fehérjében gazdag élelmiszerek gyorsabban romlanak. Ez azt jelenti, hogy a kagylók és rákok pl. gyorsabban romlanak meg, mint a hal, a hal pedig gyorsabban romlik meg, mint a hús.

A hőmérséklet helyes beállítása esetén és megfelelő higiénia mellett az élelmiszer eltarthatósága jelentős mértékben növelhető. Az élelmiszerek nem végzik hulladékként.

Élelmiszerek tárolása a DailyFresh fiókban

DailyFresh fiók

A DailyFresh-fiókban ideálisak a feltételek a zöldségek és gyümölcsök tárolására.

A DailyFresh-fiók páratartalma úgy szabályozható, hogy az hozzávetőlegesen megfeleljen a behelyezett élelmiszereknek. A magasabb páratartalomnak köszönhetően az élelmiszerek megtartják saját nedvességtartalmukat, és nem száradnak ki olyan gyorsan. A hőmérséklet megközelíti a hagyományos hűtőzóna hőmérsékletét.

Vegye figyelembe, hogy az élelmiszerek hosszú eltarthatóságának egyik fontos feltétele, hogy maga az élelmiszer is jó minőségű legyen.

A zöldségek és gyümölcsök tárolására szolgáló DailyFresh-fiók páratartalmának módosítása

Ha az élelmiszereket csomagolás nélkül tárolja, a páratartalom mértéke alapvetően a behelyezett élelmiszerek fajtájától és mennyiségétől függ. Kevesebb tárolt mennyiség esetén a páratartalom túl alacsony lehet.

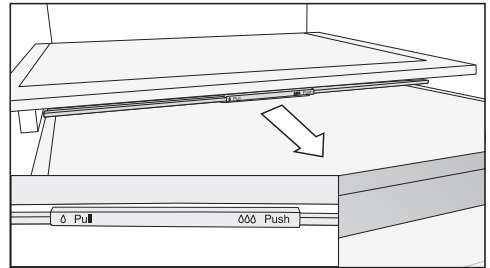
Tanács: Kis mennyiség esetén tegye az élelmiszereket légzáró csomagolásba.

A nem megnövelt páratartalom Δ kiválasztása

A gyári beállításnál a páratartalom magasabb, a rekesz fedele pedig hátra van tolva $\Delta\Delta\Delta$.

Csak akkor módosítsa a gyári beállítást, ha a DailyFresh-fiók páratartalma túl magas:

- Nyissa ki DailyFresh gyümölcsösfiókot.

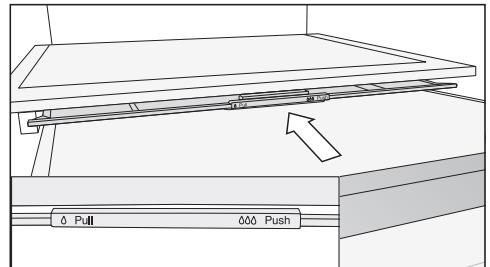


- Ütközésig húzza előre a rekeszfedelet.

A rekeszfedél kinyílik, és a rekesz páratartalma lecsökken Δ .

A megnövelt páratartalom $\Delta\Delta\Delta$ kiválasztása

- Nyissa ki DailyFresh gyümölcsösfiókot.



- Ütközésig tolja hátra a rekeszfedelet.

A rekeszfedél becsukódik, és a páratartalom a(z) $\Delta\Delta\Delta$ rekeszben marad.

Élelmiszerek tárolása a Freeze&Cool zónában

Megfelelő beállítás kiválasztása

Az élelmiszereket a Freeze&Cool zónában mindig **becsomagolva** tárolja.

- Távolítson el minden olyan élelmiszert, amelyhez nem megfelelő a kiválasztott hőmérsékleti beállítás.
- Válassza ki a kívánt hőmérséklet-beállítást.

Várjon egy keveset a hőmérséklet-módosítás után, amíg a Freeze&Cool zóna eléri a megfelelő hőmérsékletet.

- Akkor tegye az élelmiszert a fiókba, ha az élelmiszer számára a hőmérséklet sem nem túl meleg, sem nem túl hideg.

Tárolási ajánlás a Freeze&Cool zónához

-14 °C és -18 °C között

Távolítson el minden olyan élelmiszert, amelyet **nem** kíván lefagyasztani.

Ebben a beállítási tartományban a zóna fagyasztózónává válik.

Ha a fagyasztási zónában a SuperFrost funkciót ❄ választotta ki, akkor ez átkerül a Freeze&Cool zónára.

Ügyeljen arra, hogy a behelyezett élelmiszerek megengedett tárolási idejét ne lépje túl.

-5 °C

Használja ezeket a beállításokat például a fogyasztásra szánt fagyalt előkészítéséhez. Ez a hőmérséklet alkalmas az élelmiszerek enyhe fagyasztására is. Ez

megkönnyíti a halak és húsok későbbi felszeletelését sushi vagy carpaccio készítéséhez.

Távolítson el minden fagyasztott élelmiszert. Kivéve, ha az élelmiszert fogyasztás vagy további feldolgozás céljából kiolvasztja.

Vigyázat: Távolítson el minden olyan élelmiszert, amely **nem alkalmas** -5 °C-on történő tárolásra.

Vigyázat: Ez a hőmérséklet **nem alkalmas** lefagyasztásra vagy élelmiszerek hosszú távú tárolására.

Vigyázat: Ezt követően fogyassza el az élelmiszert. **Ne** fagyassza vissza az élelmiszereket.

-2 °C és 0 °C között

Használja ezt a beállítást romlandó élelmiszerek, például halak, kagylók és rákfélék tárolásához.

Előzetesen távolítson el minden fagyasztott élelmiszert. Kivéve, ha az élelmiszereket ki kell olvasztani.

0 °C és 3 °C között

Használja ezt a beállítást romlandó élelmiszerek, például hús, kolbász, tejtermékek, tojás vagy tejszínes ételek tárolásához.

Távolítson el minden fagyasztott élelmiszert. Kivéve, ha az élelmiszereket ki kell olvasztani.

4 °C

Ez a beállítás a zónát hűtőzónává alakítja.

Friss élelmiszer lefagyasztása és tárolása

A behelyezés előtt

Csak friss és kifogástalan állapotú élelmiszert fagyasszon le.

- 2 kg-nál nagyobb mennyiségű friss élelmiszer esetén az élelmiszer behelyezése előtt 6 órával kapcsolja be a SuperFrost ❄️ funkciót.
- Ennél nagyobb mennyiségű fagyasztott élelmiszer esetén az élelmiszer behelyezése előtt 24 órával kapcsolja be a SuperFrost ❄️ funkciót.

Így a már behelyezett fagyasztott élelmiszer hidegtartalékot kap.

Lefagyasztandó élelmiszerek behelyezése

⚠️ A túlterhelés károsodást okozhat. A túlterhelés károsíthatja a fagyasztófiókat.

Minden esetben vegye figyelembe a maximális töltetmennyiséget:
legfelső és középső fagyasztófiók = 15 kg
legalsó fagyasztófiók = 10 kg

A lefagyasztandó élelmiszer nem érintkezhet a már lefagyasztott élelmiszerekkel, ugyanis az utóbbiak ilyenkor felolvadhatnak.

- A csomagokat szárazon helyezze be, hogy elkerülje az élelmiszerek össze- vagy ráfagyását.

– kis mennyiségű lefagyasztandó élelmiszer

Az élelmiszert a legfelső fagyasztófiókban fagyassza le.

- A lefagyasztandó élelmiszert tegye hátulra, lehetőleg szorosan a fagyasztófiók hátfalához, hogy az minél gyorsabban, teljes egészében átfagyjon.

– maximális mennyiségű lefagyasztandó élelmiszer behelyezése (lásd a tápellátást)

Az élelmiszereket a felső fagyasztófiókban ossza el. A legalsó fiókba kizárólag már fagyasztott élelmiszert helyezzen.

- A lefagyasztandó élelmiszert tegye hátulra, szorosan a fagyasztófiók hátfalához, hogy az minél gyorsabban, teljes egészében átfagyjon.

Mit vegyen figyelembe a lefagyasztás után

- Kapcsolja ki idő előtt a SuperFrost ❄️ funkciót, amint az élelmiszerek már kellően lehűltek.

Italok gyorshűtése

A hűtőzónában lévő italok gyors lehűtéséhez kapcsolja be a SuperCool&AirClean funkciót ❄️.

Nagyobb mennyiségű ital vagy további palackok fagyasztózónás hűtéséhez a hűtőszekrényben válassza a Party mód funkciót 🎉 a beállítási módban ⚙️.

A gyors lehűtés érdekében a fagyasztózónába helyezett palackokat **legkésőbb egy óra múlva** vegye ki. A palackok szét-durranhatnak.

Beállítások személyre szabása

	Beállítási üzemmód
	Party mód be- vagy kikapcsolása.
	Szabadság üzemmód be-, vagy kikapcsolása
	A reteszelési funkció bekapcsolása, átmeneti deaktiválása vagy teljes kikapcsolása.
	A hűtőszekrény kikapcsolása.
	Sabbat üzemmód be-, vagy kikapcsolása.
	Sabbat üzemmód verziójának lehívása.
	Időtartam módosítása az ajtóriasztás bekapcsolásáig.
	Hálózatba kapcsolás
	APP / WPS Hálózatba kapcsolás végrehajtása első alkalommal.
	A Wi-Fi-kapcsolat aktiválása vagy deaktiválása.
	A hálózati konfiguráció visszaállítása.
	A gombhang be- vagy kikapcsolása.
	A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének megváltoztatása vagy a figyelmeztető és egyéb hangjelzések némítása.
	Kijelző fényerejének módosítása.
	Hőmérséklet mértékegységének módosítása.
	A bemutatótermi üzemmód kikapcsolása (csak akkor látható, amikor be van kapcsolva).
	A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra.
	A hűtőszekrény információinak lehívása.
	Aktiválja az AirClean rendszer kijelzőjét.
	Tisztítási üzemmód be- vagy kikapcsolása

Beállítási módban  az ajtóriasztás és más figyelmeztető jelzések is automatikusan le vannak tiltva.

A Party mód bekapcsolása

A Party mód funkciót  kb. 4 órával az élelmiszerek behelyezése előtt kell bekapcsolni.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Bekapcsolt Party mód funkció esetén a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a Party mód  be van kapcsolva, akkor a következők is automatikusan bekapcsolnak:

- a SuperFrost funkció 
- a Szuperhűtés funkció 

A Party mód kikapcsolása

A Party mód  kb. 24 óra után automatikusan kikapcsol.

Energiatakarékosági okból a Party mód funkciót ön idő előtt kikapcsolhatja, amint az élelmiszerek már kellően lehűltek vagy amint már elegendő jégkocka készült.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Amikor a Party mód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Szabadság üzemmód bekapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Bekapcsolt Szabadság üzemmód esetén a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

A hűtőzóna tartós 4 °C fok feletti hőmérséklete ronthatja az élelmiszerek eltarthatóságát és minőségét.

A Szabadság üzemmód funkciót mindig csak egy meghatározott időre kapcsolja be.

Ilyenkor ne tartson kényes és könnyen romló élelmiszereket, például gyümölcsöt, zöldséget, halat, húst és tejtermékeket a hűtőben.

A funkció kikapcsolása után tisztítsa meg a hűtőzónát, és regenerálja a szagszűrőket.

Szabadság üzemmód kikapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

Beállítások személyre szabása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Amikor a Szabadság üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A reteszelési funkció / bekapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A reteszelési funkció használatakor a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

- Csupja be a készülék ajtaját. A reteszelési funkció  csak ekkor aktiválódik.

A reteszelési funkció / átmeneti deaktiválása

- Érintse meg annak a hőmérsékletzónának a hőmérséklet-kijelzőjét, amelynek a hőmérsékletét be szeretné állítani.

- Kb. hat másodpercig tartsa az ujját a(z)  szimbólumon.

A kijelző a hőmérséklet-beállításra ugrik.

- Hajtsa végre a kívánt beállításokat.

A készülék ajtajának becsukásával a reteszelési funkció  ismét bekapcsol.

A reteszelési funkció / teljes kapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

- Kb. hat másodpercig tartsa az ujját a(z)  szimbólumon.

- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A reteszelési funkció kikapcsolt állapotában a(z)  szimbólum fehéren világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A Sabbat üzemmód bekapcsolása

Amíg a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, addig nem hajthat végre módosításokat a beállításokban.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, az kb. 3 másodpercre megjelenik a kijelzőn.

Azután a kijelző kikapcsol.

Ügyeljen arra, hogy a készülékajtó fixen zárva legyen, mivel a látható és hallható figyelmeztetések ki vannak kapcsolva.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

Mivel a Sabbat üzemmód alatt az áramkimaradás nem kerül kijelzésre, a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadhat. Az élelmiszerek eltarthatósága lerövidül.

Ellenőrizze az élelmiszerek minőségét.

Ellenőrizze, hogy a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadt-e. Ebben az esetben minél hamarabb fogyassza el ezeket az élelmiszereket, vagy pedig az ismételt lefagyasztás előtt dolgozza fel (főzze meg vagy süsse meg) őket.

A Sabbat üzemmód kikapcsolása

A Sabbat üzemmód  kb. 80 óra után automatikusan kikapcsol.

A Sabbat üzemmódot  azonban korábban is bármikor kikapcsolhatja.

- Koppintson a fekete kijelzőre. Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra. A(z)  szimbólum narancssárgán világít.
- Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt, 30 másodperc és 3 perc 30 másodperc közötti időtartam.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Hálózatba kapcsolás végrehajtása első alkalommal

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a kívánt csatlakoztatási módra (APP vagy WPS).

Sikeres bejelentkezés után a kijelzőn megjelenik a(z)  szimbólum.

Ha a kapcsolat nem jött létre, akkor megjelenik a(z)  szimbólum.

- Ez esetben indítsa újra a folyamatot.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Beállítások személyre szabása

Wi-Fi-kapcsolat deaktiválása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - A Wi-Fi-kapcsolat deaktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.
- Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Wi-Fi-kapcsolat aktiválása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - A Wi-Fi-kapcsolat újbóli aktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.
- Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Amikor a Wi-Fi-kapcsolat aktív, a(z)  szimbólum világít a kezdő kijelzőn.

A hálózati konfiguráció visszaállítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Az összes elvégzett beállítás és bevitt érték visszaáll.

A Wi-Fi-kapcsolatot inaktiválták, a(z)  szimbólum eltűnik a kezdőkijelzőről.

Ha a hűtőkészüléket kicserélté, eladja, vagy használt hűtőkészüléket helyez üzembe, állítsa vissza a hálózati konfigurációt. Ezzel az összes személyes adat törlődik a hűtőkészülékből. Ezenkívül a korábbi tulajdonos sem férhet többé hozzá a hűtőkészülékhez.

Gombhang kikapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Kikapcsolt gombhang esetén a következő fehéren világít: .
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Gombhang bekapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Bekapcsolt gombhang esetén a(z)  szimbólum narancssárgán világít.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének / módosítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt hangerőt (1–7 fokozat).
- Ha teljesen ki szeretné kapcsolni a figyelmeztető hangokat és hangjelzéseket, húzza balra, amíg a szegmenssáv teljesen ki nem alszik.
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt beállítást.

Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések ki vannak kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.

Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések be vannak kapcsolva, a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A kijelző fényerejének módosítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt fényerőfokozatot (1–7 fokozat).
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt beállítást.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Beállítások személyre szabása

Hőmérséklet mértékegységének °C/°F módosítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítsen balra vagy jobbra, ameddig középen meg nem jelenik a °C vagy °F.
- Koppintson a °C vagy °F jelre a hőmérséklet mértékegységének módosításához.

Megjelenik a °C vagy °F.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A bemutatótermi üzemmód kikapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A bemutatótermi üzemmód  kikapcsolása után a hűtőszekrény kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.

A beállítások visszaállítása a gyári beállításokra

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A hűtőszekrény kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.

Active AirClean szűrő kijelzőjének aktiválása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha az Active AirClean szűrőjének kijelzője aktiválva van, a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Tisztítási üzemmód bekapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a tisztítási üzemmód be van kapcsolva, a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Tisztítási üzemmód kikapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a tisztítási üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehérén világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

A hűtőszekrény belsejében lévő típus-táblát nem szabad eltávolítani. A típus-táblára hiba esetén szükség van.

Ügyeljen arra, hogy ne jusson víz az elektronikába vagy a világításba.

 A behatoló nedvesség károsodást okozhat.

A gőztisztító készülék gőze károsíthatja a műanyag részeket és az elektromos alkatrészeket.

Ne használjon gőztisztítót a hűtőszekrény tisztításához.

Leolvasztás

A hűtőzóna és DailyFresh fiók automatikusan leolvad.

A hűtőszekrényt egy „NoFrost” rendszerrel látták el, ami által a fagyasztózóna automatikusan leolvaszt.

Útmutatások a tisztítószer kiválasztásához

A hűtőkészülék belsejében csak élelmiszerekre ártalmatlan tisztító- és ápolószereket használjon.

Hogy a felületek károsodását elkerülje, **ne** használjon a tisztításhoz

- szóda-, ammónia-, sav- vagy kloridtartalmú tisztítószeret,
- vízkőoldó tisztítószeret,
- dörzsölő hatású tisztítószeret (pl. súrolóport, folyékony súrolószert, súrolóköveket),
- oldószertartalmú tisztítószeret,
- nemesacél-tisztító szereket,
- mosogatógép-tisztítót,
- sütőtisztító spray-ket,

- üvegtisztítót,
- dörzsölő, kemény szivacsot és kefét (pl. edénysúroló szivacsot),
- tisztítóradírt,
- éles fémpengét.

A tisztításhoz tiszta szivacskendőt, langyos vizet és kevés kézi mosogatószert ajánlunk.

A hűtőszekrény előkészítése tisztításhoz

Kizárólag a hűtőzóna tisztítása:

Használja a tisztítási üzemmódot .

- Vegye ki az élelmiszert a hűtőzónából, majd a kivett élelmiszert a hűvös helyen tárolja.
- Szükség esetén vegye ki az összes kivehető alkatrészt a tisztításhoz.

A fagyasztózóna/a teljes hűtőszekrény tisztítása:

- Kapcsolja ki a hűtőszekrényt.

A kijelzőn megjelenik a(z)  szimbólum, és a hűtés kikapcsol.

- Vegye ki az élelmiszereket a fagyasztózónából/hűtőszekrényből, és ezután tárolja azokat hűvös helyen.
- Szükség esetén vegye ki az összes kivehető alkatrészt a tisztításhoz.

Tisztítás és ápolás

A belső tér tisztítása

Rendszeresen, legalább havonta egyszer tisztítsa meg a hűtőkészüléket.

Ha a szennyeződések hosszabb ideig vannak a felületen, bizonyos körülmények között már nem távolíthatók el.

A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.

A legjobb, ha azonnal eltávolítja a szennyeződéseket.

- **A belső teret** tiszta szivacskendővel, langyos vízzel és egy kevés kézi mosogatószerrel tisztítsa meg.
- Tisztítás után mindent töröljön át először egy nedves, majd egy száraz tisztítókendővel.
- Rendszeresen tisztítsa meg az olvadékvíz-folyókát és -lefolyónyílást egy pálcikával vagy hasonlóval.
- A megfelelő szellőzés biztosítása és a szagképződés elkerülése érdekében hagyja még egy kis időre nyitva a hűtőszekrény ajtaját.

Tartozékok kézi vagy mosogatógépben való tisztítása

A következő alkatrészeket csak **kézzel** tisztítsa:

- a szagszűrő tartója (Longlife AirClean System)
- a palacktartó polc rozsdamentes acél takaróelemei
- a feliratos rakodópolcot,
- minden fiókot és rekeszfedelet (moldelltől függően),

A következő alkatrészek **mosogatógépben moshatók**:

 A túl nagy mosogatógép-hőmérséklet károsodást okozhat.

A hűtőkészülék alkatrészei 55 °C feletti mosogatógép-hőmérséklet esetén használhatatlanná válhatnak, és pl. deformálódhatnak.

Mosogatógépben mosható alkatrészeket kizárólag maximum 55 °C-os mosogatóprogrammal mosogasson.

Természetes színezőanyagokkal (pl. sárgarépa, paradicsom és ketchup) érintkezve a műanyag alkatrészek a mosogatógépben elszíneződhetnek. Ez az elszíneződés nem befolyásolja az alkatrészek tartósságát.

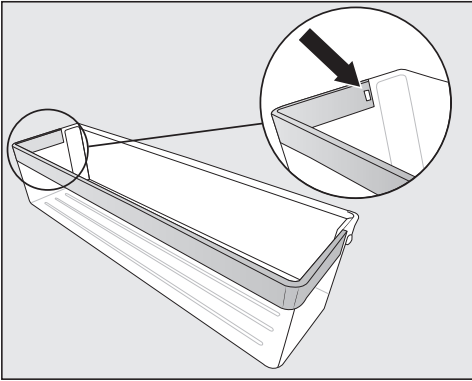
- a palacktartó (elválasztó), a jégkockatároló
- a készülékajtóban lévő tárolók és palacktartó polcok (nemesacél panel nélkül),
- a rakodópolcok (lécek és felirat nélkül),

A tartozékok kivétele és szét-szedése a tisztításhoz

A palacktartó polc szétszerelése

A palacktartó polc mosogatógépben történő tisztítása előtt távolítsa el a palacktartót (elválasztó) és a rozsdamentes acél takaróelemet.

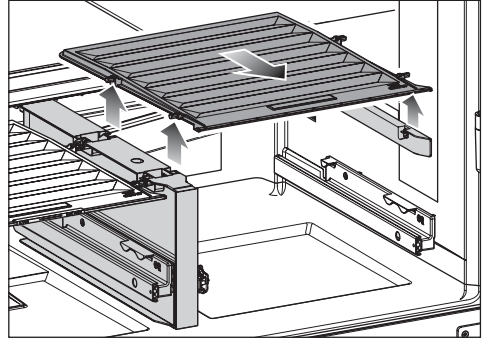
- Tegye a palacktartó polcot a munkafelületre.
- Húzza ki felfelé a palacktartót (elválasztót) a palacktartó polcból.



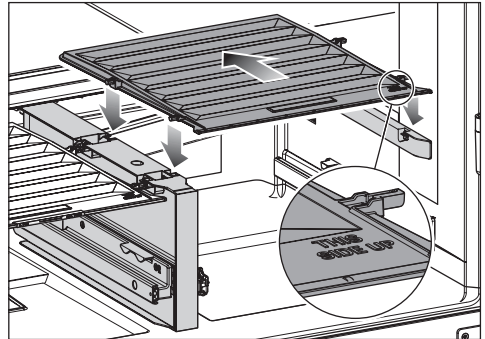
- Nyomja ki a reteszelőelemet a mélyedésből. Ekkor a teljes nemesacél takaróelem leválik a palacktartó polcról.
- Tisztítás után rögzítse a nemesacél panelt fordított sorrendben a palacktartó polcon.

Távolítsa el a rekesz fedelét a tisztításhoz, majd helyezze be

A felette lévő polcot és a hűtőzóna fiókjait már eltávolították.



- Emelje meg a tető elejét, és húzza ki.



- Miután megtisztította, tolja vissza a rekesz fedelét.
- Nyomja vissza a polcot ütközésig, és tegye le.
- Helyezze be újra a fiókokat.

Szagszűrő (AirClean rendszer) regenerálása a sütőben

 Penészképződés kockázata.

Higiéniiai okokból a szagszűrők nem maradhatnak hat hónapnál tovább a hűtőzónában regenerálás vagy csere nélkül.

Regenerálja vagy cserélje ki a szagszűrőket a kijelzőn megjelenő felszólításnak megfelelően. Alternatív megoldásként távolítsa el a szagszűrőket a hűtőzónából, amikor nem használja azokat.

 Tűzveszély a nem megfelelő kézi vagy mosogatógépben történő tisztítás miatt.

A szagszűrők manuális vagy mosogatógépben történő tisztításakor a tisztítószer maradványai a méhsejtekben maradhatnak.

A sütőben történő későbbi regenerálás során a magas hőmérséklet miatt a tisztítószer maradványai meggyuladhatnak.

Ügyeljen arra, hogy a szagszűrők ne érintkezzenek tisztítószerekkel.

 A helytelen kezelés károkat okozhat.

A szagszűrők törékenyek.

A szagszűrők kezelésénél ügyeljen arra, hogy a szagszűrők ne essenek le. Ne nyomja meg a szagszűrők méhsejtcellás szerkezetét.

Ha a sütőnek van egy kivehető zsírszűrője a sütőtér hátfalán, akkor ideiglenesen távolítsa el a zsírszűrőt.

Vegye figyelembe a sütő használati útmutatóját.

- Ne melegítse elő a sütőtér.
- Helyezze a szagszűrőket a **szűrőtartó-ban** egy sütőtepsire a sütőtérbe közepes magasságba.
- Kapcsolja be a sütőt vagy a sütőfunkciót. Válassza ki a következő üzemmódot: Hőlégkeverés plusz  (keringtetés), 200 °C. A regenerálás időtartama: 90 perc.

Regenerálás közben szagképződés léphet fel. A regenerálást jól szellőző helyiségekben kell végezni.

 A forró szagszűrők miatti sérülésveszély.

A hőérzékeny felületek károsodhatnak.

Ne vegye ki idő előtt a szűrőtartóban lévő forró szagszűrőket a sütőből, és ne helyezze a szagszűrőket hőérzékeny felületekre.

- Ne vegye ki a szagszűrőket a sütőtérből, amíg a szagszűrők és a szűrőtartó teljesen ki nem hűlnék.

Újbóli felhasználás előtt ellenőrizze, hogy a szagszűrőn láthatóak-e sérülések. Soha ne használjon sérült szagszűrőt.

- A szagszűrő behelyezése után szappannal és vízzel tisztítsa meg kezét.

A sütőben lévő szagszűrők regenerálása vagy a szagszűrők cseréje után a szűrőkijelzőt vissza kell állítani. A kijelzőn megjelenik egy felszólítás.

A készülékfront és az oldalfalak tisztítása

Ha a szennyeződések hosszabb ideig a felületen maradnak, előfordulhat, hogy már nem távolíthatók el. A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.

Legjobb, ha rögtön eltávolítja a szennyeződéseket a készülékfrontról és az oldalfalakról.

Minden felület érzékeny a karcolásokra, továbbá a felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak, ha nem megfelelő tisztítószerrel kerülnek érintkezésbe.

Olvassa el e fejezet elején az „Útmutatások a tisztítóeszközhöz” információit.

- Tisztítsa meg a felületeket tiszta szivacskendővel, kézi mosogatószerrel és meleg vízzel. A tisztításhoz használhat egy tiszta, nedves mikroszálás kendőt tisztítószer nélkül.
- Tisztítás után törölje át tiszta vízzel, és egy puha kendővel mindent töröljön szárazra.

CleanSteel (edt/cs) -Készülék előlap

 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Károsodhat a felületi bevonat.

Ezekhez a felületekhez **ne használjon nemesacél-tisztító szert.**

A készülék előlapja magas minőségű felületi réteggel van bevonva. Ez véd a szennyeződések ellen és megkönnyíti a tisztítást.

Az ajtó tömítés tisztítása

 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Az ajtó tömítés olajjal vagy zsírokkal való kezelése porózussá teheti az ajtó tömítést.

Ne olajozza vagy zsírozza be az ajtó tömítést.

- Csak tiszta vízzel tisztítsa meg rendszeresen az ajtó tömítést, majd alaposan törölje szárazra egy kendővel.

A szellőzőnyílások tisztítása

- Tisztítsa meg rendszeresen a szellőzőnyílásokat egy portörővel vagy por szívóval (ehhez használja pl. a Miele porszívókhoz való szívóecsetet).

A tisztítás után

- Helyezzen vissza minden alkatrészt a hűtőszekrénybe.
- Adott esetben kapcsolja be ismét a hűtőszekrényt.
- Szükség esetén kapcsolja ki újra a hűtőzóna Tisztítási üzemmódját .
- Kapcsolja be egy kis időre a SuperFrost ❄️ funkciót, hogy a fagyasztózóna gyorsan lehűljön.
- Kapcsolja be egy kis időre a SuperCool&AirClean ❄️❄️ funkciót, hogy a hűtőzóna gyorsan lehűljön.
- Tegye az élelmiszereket a hűtőzónába.
- Csukja be a készülékajtókat.
- Akkor helyezze be a lefagyasztandó élelmiszert tartalmazó fagyasztófiókokat a fagyasztózónába, amikor a fagyasztózónában már elég alacsony a hőmérséklet.

Tisztítás és ápolás

- Kapcsolja ki a SuperCool&AirClean funkciót , amint az élelmiszerek vagy az italok kellően hidegek.
- Kapcsolja ki a SuperFrost funkciót , amint legalább -18 °C fokos állandó hőmérséklet állt be a fagyasztózónában.

A legtöbb üzemzavart és hibát ön is el tudja hárítani. Sok esetben időt és költséget takaríthat meg, mivel nem kell hívnia az ügyfélszolgálatot.

A www.miele.hu/support/customer-assistance oldalon tájékozódhat a zavarok önálló elhárításának módjáról.



Lehetőleg ne nyissa ki a készülék ajtaját a hiba elhárításáig, hogy a hidegvesztéséget olyan kis értéken tartsa, amennyire csak lehetséges.

Általános problémák a hűtőkészülékkel

Probléma	Ok és elhárítás
A hűtőszekrény nem hűt.	A hűtőszekrény nincs bekapcsolva. ■ Kapcsolja be a hűtőszekrényt.
	A hálózati csatlakozó nincs megfelelően bedugva a dugaszolóaljzatba, vagy a készülék csatlakozódugója nincs megfelelően bedugva a készülék aljzatába. ■ Dugja be a hálózati csatlakozót a dugaszolóaljzatba és a készülék dugóját csatlakoztassa a készülék aljzatába.
	A házi villamos hálózat biztosítéka leoldott. A hűtőszekrény, a házi villamos hálózat, vagy egy másik készülék meghibásodhatott. ■ Hívjon elektrotechnikai szakembert, vagy hívja az Ügyfélszolgálatot.
A kompresszor folyamatosan működik.	Ez nem hiba. Energiatakarékosság céljából a kompresszor kis hűtési igény esetén egy alacsonyabb fordulatszámmra kapcsol. Ezáltal növekszik a kompresszor futásideje.
A kompresszor egyre gyakrabban és hosszabb időre kapcsol be, a hőmérséklet a hűtőszekrényben túl alacsony.	A készülékajtót gyakran kinyitották. Vagy nagyobb mennyiségű élelmiszer tároltak be. ■ A készülékajtót csak szükség esetén, a lehető legrövidebb időre nyissa ki.
	A készülék ajtajai nem záródnak teljesen. A hűtőszekrényben csökken a hőmérséklet.

Problémák elhárítása

Probléma	Ok és elhárítás
	■ Ellenőrizze a készülék ajtajainak illeszkedését, és szükség esetén állítson rajtuk az ajtózsanérokban található csavarok segítségével.
	A készülékajtók nincsenek rendesen bezárva. Ha már vastag jégréteg alakult ki, akkor csökken a hűtőteltjesítmény, az energiafogyasztás pedig emiatt nő. ■ Mindig teljesen csukja be a készülék ajtajait. ■ Szükség esetén olvassa le és tisztítsa ki a hűtőszekrényt.
	A környezeti hőmérséklet túl magas. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál hosszabb ideig működik a kompresszor. ■ Vegye figyelembe a „Telepítés” c. fejezet „Felállítási hely” c. részének útmutatásait.
	A szellőzőnyílások el vannak torlaszolva vagy porosak. ■ Ne takarja el a szellőzőnyílásokat. ■ Rendszeresen portalanítsa a szellőzőnyílásokat.
	Beépíthető készülékek esetén: a hűtőszekrény nem megfelelően van beépítve a beépítőfülkébe. ■ A hűtőszekrényt a mellékelt szerelési útmutató utasításainak megfelelően építse be.
A kompresszor egyre gyakrabban és hosszabb időre kapcsol be, a hőmérséklet a hűtőszekrényben túl alacsony.	A szellőzőnyílások el vannak torlaszolva, vagy porosak. ■ Ne takarja el a szellőzőnyílásokat. ■ Rendszeresen portalanítsa a szellőzőnyílásokat.
	A készülékajtót gyakran kinyitották, vagy nagyobb mennyiségű friss élelmiszert raktak be, illetve fagyasztottak le. ■ A készülékajtót csak szükség esetén, a lehető legrövidebb időre nyissa ki. Kis idő után magától visszaáll a szükséges hőmérséklet.
	A készülékajtók nincsenek rendesen bezárva. Esetleg a fagyasztózónában már vastagabb jégréteg képződött. ■ Csukja be a készülékajtókat.

Probléma	Ok és elhárítás
	Kis idő után magától visszaáll a szükséges hőmérséklet. Ha már vastag jégréteg alakult ki, akkor csökken a hűtőteltjesítmény, az energiafogyasztás pedig emiatt nő. ■ Olvassza le és tisztítsa ki a hűtőszekrényt.
	A környezeti hőmérséklet túl magas. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál hosszabb ideig működik a kompresszor. ■ Vegye figyelembe a „Felállítás” fejezet „Felállítási hely” részének útmutatásait.
	A hűtőszekrényt nem megfelelően építették be a fülkébe. ■ A hűtőszekrényt a mellékelt szerelési útmutató utasításainak megfelelően építse be.
	A hűtőszekrény hőmérsékletét túl alacsonyra állították be. ■ Állítsa be a megfelelő hőmérsékletet.
	Egyszerre nagyobb mennyiségű élelmiszert fagyasztottak le. ■ Kövesse az „Üzemeltetés” fejezet „Friss élelmiszerek fagyasztása és tárolása” című fejezetében található utasításokat.
	A SuperCool&AirClean funkció  továbbra is be van kapcsolva. ■ Energiamegtakarítási célból korábban is kikapcsolhatja a SuperCool&AirClean funkciót .
	A SuperFrost funkció  még be van kapcsolva. ■ Energiamegtakarítási célból korábban is kikapcsolhatja a SuperFrost  funkciót.

Problémák elhárítása

Probléma	Ok és elhárítás
A hűtőszekrényben a hőmérséklet túl magasra van beállítva. A fagyasztott élelmiszer (modell-től függően) felolvadhat.	Ez nem hiba. A beállított hőmérséklet túl magas. ■ Állítsa be a megfelelő hőmérsékletet. ■ 24 óra elteltével még egyszer ellenőrizze a hőmérsékletet. A környezeti hőmérséklet alacsonyabb annál, mint amelyre az ön hűtőszekrényét tervezték. A kompresszor ritkábban kapcsol be, ha a környezeti hőmérséklet túl alacsony. A hűtőszekrényben emelkedik a hőmérséklet. ■ Vegye figyelembe a „Telepítés” c. fejezet „Felállítási hely” c. részének útmutatásait. ■ Növelje a környezeti hőmérsékletet.
A hűtőkészülék el van jégese, illetve a belső terében kondenzvíz képződik. Előfordulhat, hogy a készülék ajtaja nem záródik megfelelően.	Az ajtó tömítés kicsúszott a horonyból. ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megfelelően illeszkedik-e a horonyba. Az ajtó tömítés megsérült. ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megsérült-e.
Az ajtó tömítés megsérült, illetve ki kell cserélni.	Az ajtó tömítés részben szerszám nélkül cserélhető. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot.
Az ajtó fék megsérült vagy cserére szorul.	Az ajtó fék szerszám nélkül cserélhető. ■ Cserélje ki az ajtó féket. Új ajtó fék kapható a szakkereskedőknél vagy az ügyfélszolgálaton.
A fagyasztott áru odafagyott.	Az élelmiszer csomagolása behelyezéskor nem volt száraz. ■ Lazítsa fel a fagyasztott árut egy tompa tárggyal, pl. egy kanál nyelével.

Probléma	Ok és elhárítás
A szagszűrő folyadékkal érintkezik.	A szagszűrő folyadékkal érintkezik, amikor az élelmiszereket a hűtőzónában rendezik. ■ Vegye ki a szagszűrőt a hűtőzónából, és a szagszűrőt a háztartási szeméttel együtt dobja ki. ■ A szagszűrő alatt tárolt, csomagolatlan élelmiszereket ártalmatlanítsa. ■ Tisztítsa meg a szagszűrő fedelét, a szűrőtartót és a szagszűrő tartót a hűtőzónában egy tiszta szivacsoskendővel és langyos vízzel. ■ Szükség esetén tisztítsa meg a szagszűrő alatti polcot. ■ Cserélje ki a szagszűrőt új szagszűrőre.
Nem szólal meg figyelmeztető hang, noha a készülékajtó hosszabb ideje nyitva áll.	Ez nem hiba. A beállítási módban ki lett kapcsolva a figyelmeztető hang. Ha szeretné újra bekapcsolni a hangos riasztást: ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ A szegmenssávon jobbra pöccintve válassza ki a kívánt hangerőt. ■ A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt beállítást. Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések be vannak kapcsolva, megjelenik a(z)  orange szimbólum.
A hűtőkészülék külső falai melegnek tűnnek.	Nem hiba. A készülék a hűtés által keletkező hőt használja fel a páralecsapódás elkerülésére.
A hűtőtér ajtajában és a fiókok belsejében található tömítések tapintásra melegek.	Ez nem hiba. A hűtőszekrény összes ajtó- és fióktömítésében található egy fűtőelem. A fűtés magas páratartalom esetén automatikusan bekapcsol, és megakadályozza a pára lecsapódását.

Problémák elhárítása

Üzenetek a kijelzőn

	Ok és elhárítás
A kezdőkijelzőn világít a(z)  szimbólum, a hűtőszekrénynek nincs hűtőtéljesítménye, ugyanakkor a hűtőszekrény kezelőszervei, valamint a belső világítás működik.	A bemutatótermi üzemmód be van kapcsolva. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. A bemutatótermi üzemmód  kikapcsolása után a hűtőszekrény kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, de a hűtőkészüléken semmilyen kezelési művelet nem végezhető.	A tisztítási funkció még be van kapcsolva. ■ Kapcsolja ki ismét a tisztítási funkciót, ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kezdő kijelzőn. ■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. Amikor a tisztítási funkció ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít. A hűtőkészülék ismét elkezd hűteni.
A kijelzőn nem jelenik meg semmi. A kijelző fekete.	A Sabbath üzemmód  be van kapcsolva. A belső világítás kikapcsolva marad, és a hűtőszekrény hűt. ■ Koppintson a fekete kijelzőre. A(z)  szimbólum jelenik meg a kijelzőn. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. A(z)  szimbólum narancssárgán világít. ■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. Amikor a Sabbath üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít. Az energiatakarékos üzemmód be van kapcsolva: ha a kijelzőt egy ideig nem érinti meg, a kijelző energiatakarékos üzemmódba kapcsol, és elsötétül.
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, a hűtőszekrény nem kezelhető.	A reteszelési funkció be van kapcsolva. ■ Rövid időre reteszelve ki a hűtőszekrényt, vagy kapcsolja ki teljesen a reteszelési funkciót.

	Ok és elhárítás
A(z)  szimbólum sárgán világít a kijelzőn.	A szagszűrőkijelzés  körülbelül hathavonta emlékezteti a szagszűrők regenerálására. ■ Regenerálja a szagszűrőket, és erősítse meg a szagszűrő cseréjét a kijelzőn megjelenő  szimbólum megérintésével. A(z)  szimbólum eltűnik a kezdőkijelzőről.
A(z)  szimbólum sárgán világít a kijelzőn.	A szagszűrőkijelzés  emlékeztet a szagszűrők cseréjére. Ez a kijelzés akkor jelenik meg, ha a szagszűrőket már öt alkalommal regenerálták. ■ Cserélje ki a szagszűrőt. ■ A kijelzőn megjelenő  szimbólum megérintésével erősítse meg a szagszűrő cseréjét. A(z)  szimbólum eltűnik a kezdőkijelzőről.
A hűtőzóna és/vagy fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén sárgán világít a(z)  szimbólum, továbbá megszólal egy figyelmeztető hangjelzés, és a belső világítás pulzál.	Az ajtóriasztás aktiválódott. ■ Érintse meg a kijelzőn a(z)  szimbólumot néhány másodpercig. A figyelmeztető hang elnémul, a(z)  szimbólum eltűnik, a belső világítás pedig ismét folyamatosan világít. ■ Csukja be a megfelelő készülékajtót.

Problémák elhárítása

	Ok és elhárítás
A fagyasztózána hőmérséklet-kijelzőjén pirosan világít a(z)   szimbólum, továbbá megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.	Aktiválva van a hőmérsékleti riasztás, a fagyasztózána a beállított hőmérséklethez képest túl meleg. Ennek okai pl. a következők lehetnek: – A készülékajtót túl gyakran nyitották ki. – Nagyobb mennyiségű élelmiszer fagyasztott le anélkül, hogy a SuperFrost funkciót bekapcsolta volna. – Hosszabb áramkimaradás volt. – A hűtőszekrény meghibásodott. ■ Koppintson a(z)   szimbólumra. Ezzel jóváhagyta a figyelmeztető jelzést: a(z)   szimbólum kialszik és a figyelmeztető hangjelzés elnémul. A kijelzőn kb. egy percen át az a legmelegebb hőmérséklet villog, amely addig a fagyasztózánaiban uralkodott. Ezután a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózána aktuális hőmérsékletére vált. A villogó hőmérséklet-kijelzőből idő előtt is kiléphet: ■ Érintse meg a fagyasztózána hőmérséklet-kijelzőjét. A legmagasabb hőmérséklet kijelzése törlődik. Ezután a hőmérséklet-kijelzőn ismét a tényleges pillanatnyi fagyasztózána-hőmérséklet jelenik meg. ■ Szüntesse meg a riasztási állapotot. ■ A hőmérséklettől függően vizsgálja meg, hogy megolvadtak-e vagy esetleg felolvadtak-e az élelmiszerek. Ebben az esetben az újbóli lefagyasztás előtt dolgozza fel az élelmiszereket (főzéssel vagy sütéssel).

	Ok és elhárítás
A kijelzőn a(z)  szimbólum pirosan világít, emellett megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.	Áramkimaradás jelenik meg a kijelzőn: a fagyasztózónában a hőmérséklet az utóbbi napokban vagy órákban hálózatkimaradás vagy áramszünet miatt túl magasra emelkedett. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. Ezzel jóváhagyta a hibaüzenetet: a(z)  szimbólum kialszik és a hangjelzés megszűnik. A fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén kb. egy percen át az a legmelegebb hőmérséklet villog, ami addig a fagyasztózónában uralkodott. Ezután a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózóna aktuális hőmérsékletére vált. A villogó hőmérséklet-kijelzőből idő előtt is kiléphet: ■ Érintse meg a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjét. A legmelegebb hőmérséklet kijelzése törlődik. Ezután a hőmérséklet-kijelzőn ismét a tényleges pillanatnyi fagyasztózóna-hőmérséklet jelenik meg. A hűtőszekrény az utolsó hőmérséklet-beállítással működik tovább. ■ Szüntesse meg a riasztási állapotot. ■ A hőmérséklettől függően ellenőrizze, hogy az élelmiszerek nem olvadtak-e meg, vagy nincsenek-e felolvadva. Ebben az esetben az újbóli lefagyasztás előtt dolgozza fel az élelmiszereket (főzéssel vagy sütéssel).
A kijelzőn pirosan világít a(z)  szimbólum, és megjelenik egy F hiba-kód számjegyekkel. Kiegészítőleg megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.	Hiba áll fenn. ■ A kijelzőn a(z)  szimbólumra koppintva kapcsolhatja ki a figyelmeztető hangjelzést. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot. A hiba bejelentésekor meg kell adnia a kijelzett hibakódot, továbbá a hűtőszekrény modellazonosítóját és sorozatszámát. Ezeket az információkat közvetlenül megjelenítheti a kijelzőn: ■ Ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kijelzőn. A kijelzőn megjelennek a szükséges készülékadatok. A(z)  szimbólum megnyomásával léphet ki az információk megjelenítéséből; ekkor újra megjelenik a hibakód. A hűtőszekrényt közvetlenül a hibaüzenetből is kikapcsolhatja.

Problémák elhárítása

Belső világítás



A szabadon lévő, áramot vezető részek áramütést okozhatnak.
Ha leveszi a lámpaburkolatot, érintkezésbe kerülhet az áramot vezető részekkel.
Ne távolítsa el a lámpaburkolatot. A LED-világítást kizárólag az ügyfélszolgálat javíthatja és cserélheti ki.



Sérülésveszély a LED-világítás miatt.
Ez a világítás az RG 2 rizikóbesorolásnak felel meg. Ha a burkolat hibás, károsíthatja a szemet.
Hibás lámpaburkolat esetén ne nézzen optikai eszközökkel (nagyítóval stb.) közelről közvetlenül a világításba.

Probléma	Ok és elhárítás
A belső világítás nem működik.	A hűtőszekrény nincs bekapcsolva. ■ Kapcsolja be a hűtőszekrényt.
	A Sabbath üzemmód  be van kapcsolva: a kijelző fekete, és a hűtőszekrény hűt. ■ Koppintson a fekete kijelzőre. A(z)  szimbólum jelenik meg a kijelzőn. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. A(z)  szimbólum narancssárgán világít. ■ A Beállítási üzemmódban  koppintson a(z)  szimbólumra. Amikor a Sabbath üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehérén világít.
	A belső világítás nyitott készülékajtó mellett kb. 15 perc után a túlmelegedés miatt automatikusan kikapcsol. Ha nem ez az ok, akkor hiba áll fenn. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot.
A belső világítás villog.	Ez nem hiba. Az ajtóriasztás aktiválódott.

Zajok okai

Működés közben a hűtőkészülékből különböző üzemi zajok hallhatók.
Kisebb hűtőteltjesítménnyel a hűtőkészülék energiatakarékosan, de hosszabb ideig működik. A zajszint is alacsonyabb.
Nagyobb hűtőteltjesítménnyel az élelmiszer gyorsabban lehűl.
A zajszint viszont magasabb.

Normális zajok	Mi okozza a zajokat?
Sziszegés, sistergés	A hűtőközeg befecskendezésre kerül a hűtőkörbe.
Bugyborékolás, gurgulázás, csobogás	Hűtőközeg áramlik a csöveken keresztül.
Brummogás	A hűtőszekrény hűt.
Kattogás	A termosztát be- vagy kikapcsolja a kompresszort.
Duruzsolás, zúgás	A ventilátor működik. Az automatikus ajtónyitó (modelltől függően) nyitja vagy zárja a készülékajtót.
Reccsenés	A hűtőszekrényben lévő anyag kitágul.
Zörgés	A szelepek vagy csappantyúk aktívak.
Hangjelzés (hűtőszekrények víztartállyal)	Víz szállítódik a víztartályból.
Szürcsölés (hűtőszekrények ajtófékkal)	Az ajtófékkal ellátott készülékajtót kinyitják vagy becsukják.
Vegye figyelembe, hogy a hűtőkörben a kompresszor- és az áramlási zajok elkerülhetetlenek.	

Problémák elhárítása

Zajok	Ok és elhárítás
Rezgés, csattogás, csörgés	A hűtőszekrény nem áll vízszintes. Állítsa a hűtőszekrényt vízszintes helyzetbe egy vízmérték segítségével. Ehhez használja a hűtőszekrény állítólábait (modelltől függően).
	A beépíthető készülékeknél (modelltől függően): legalább 140 cm-es beépítőfülke esetén: tolja be a készülék alján a mellékelt stabilizálósíneket.
	A hűtőszekrény hozzáér más bútorokhoz vagy készülékekhez. Mozdítsa el a hűtőszekrényt.
	A fiókok, kosarak vagy rakodópalcok mozognak vagy szorulnak. Vizsgálja meg a kivehető alkatrészeket, és szükség esetén újra helyezze be azokat.
	A palackok vagy edények egymáshoz érnek. Távolítsa el kissé egymástól a palackokat, ill. az edényeket.
	A szállítókábel tartója (modelltől függően) még a készülék hátlapján lóg. Távolítsa el a szállítókábel tartóját.

A www.miele.hu/service weboldalon tájékozódhat a hibák önálló elhárításának módjáról és a Miele alkatrészekről.

Kapcsolat üzemzavar esetén

Ha olyan meghibásodást észlel, amelyet saját maga nem tud elhárítani, értesítse pl. a Miele szakterekedőjét vagy a Miele Ügyfélszolgálatát.

A Miele Ügyfélszolgálatához időpontot foglalhat az interneten a www.miele.hu/service oldalon.

A Miele Ügyfélszolgálat elérhetőségei megtalálhatók ennek a dokumentumnak a végén.

Az Ügyfélszolgálatnak szüksége lesz a modellazonosítóra és a sorozatszámra (sor.sz./azon./sz.). Mindkét adat megtalálható a hűtőkészülék belsejében elhelyezett típustáblán vagy modellről függően a beállítási módban az Információk **i** részben.

EPREL-adatbázis

2021. március 1-jétől az energiacímkézés és a környezettudatos tervezésre vonatkozó követelményekkel kapcsolatos információk az európai termékadatbázisban (EPREL) található meg. A termékadatbázis a <https://eprel.ec.europa.eu/> linken érhető el. A felületen a rendszer megkéri, hogy adja meg a modellazonosítót.

A modellazonosító megtalálható a hűtőkészülék belsejében elhelyezett típustáblán vagy modellről függően a beállítási módban az Információk **i** részben.

Miele				
XXXXXX	Nr. XX/ XXXXXXXXX.			
WEINTEMPERSCHRAUKUNTERTISCHMODELL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET UNDERWORKTOP ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS MO. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO P. ACONDICIONAMTO. VINOS MO. EN POTRBAJO EN CUBIERTA BIRNHAUTTEMPERATURKABINETT UNTERARBEITSTOPF				
Klasse/Class Classe/Classe SN-ST	<table border="1"> <tr> <td> A++Type/A++Type A++Type/A++Type SN-ST </td> <td> Bruttohütt/Gross Capacity Volume Brut/Capacité Brut XXXX l </td> <td> Gefrierermögligkeit/Freezing Capacity Pouvoir de Congéler/Capac. Congélation </td> </tr> </table>	A++Type/A++Type A++Type/A++Type SN-ST	Bruttohütt/Gross Capacity Volume Brut/Capacité Brut XXXX l	Gefrierermögligkeit/Freezing Capacity Pouvoir de Congéler/Capac. Congélation
A++Type/A++Type A++Type/A++Type SN-ST	Bruttohütt/Gross Capacity Volume Brut/Capacité Brut XXXX l	Gefrierermögligkeit/Freezing Capacity Pouvoir de Congéler/Capac. Congélation		
Netteinhalt/Net Capacity Volume U. e Capac. Util	<table border="1"> <tr> <td> Ges. / K. / G. Tot. / R. / F. Tot. / R. / F. </td> <td> /WEIN / KALT /WINE / CHILL /VINO / CHILL </td> <td> R600a: XXg </td> </tr> </table>	Ges. / K. / G. Tot. / R. / F. Tot. / R. / F.	/WEIN / KALT /WINE / CHILL /VINO / CHILL	R600a: XXg
Ges. / K. / G. Tot. / R. / F. Tot. / R. / F.	/WEIN / KALT /WINE / CHILL /VINO / CHILL	R600a: XXg		

Garancia

További információkat a mellékelt garanciafeltételekben talál.

Megfelelőségi nyilatkozat

A Miele ezúton kijelenti, hogy ez a hűtő-fagyasztó kombináció a 2014/53/EU irányelvnek megfelel.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalak egyikén érhető el:

- Termékek, letöltések: www.miele.hu
- Ügyfélszolgálat, információs anyagok, használati utasítások elérhetősége a termék nevének vagy gyári számának megadásával:
<https://miele.hu/manual>

Frekvenciasáv	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
---------------	-------------------------

Maximális adóteljesítmény	< 100 mW
---------------------------	----------

Szerzői jogok és licenck

A kommunikációs modul kezeléséhez és vezérléséhez a Miele saját vagy külső szoftvert használ, amelyek nem tartoznak úgynevezett nyílt forráskódú licencfeltételek hatálya alá. Ezek a szoftverek/szoftverkomponensek szerzői jogi védelem alatt állnak. Tiszteletben kell tartani a Miele és harmadik felek szerzői jogait.

Továbbá a készülékbe beépített kommunikációs modul olyan szoftverkomponenseket tartalmaz, amelyek nyílt forráskódú licencfeltételek mellett kerülnek továbbadásra. Ezeket a nyílt forráskódú komponenseket a hozzájuk tartozó szerzői jogi nyilatkozatokkal együtt, a mindenkor érvényes licencfeltételek másolatát, valamint adott esetben további információkat helyben, webböngésző és az IP-cím segítségével kérdezheti le ([http\[s\]://<IP-cím>/Licenses](http[s]://<IP-cím>/Licenses)). A nyílt forráskódú licencfeltételek ott feltüntetett felelősségi és jótállási szabályai csak a mindenkor jogtulajdonosokkal összefüggésben érvényesek.

Miele Kft.

H – 1027 Budapest

Bem József u. 1/B.

Tel: (06-1) 880-6400

E-mail: info@miele.hu

Internet: www.miele.hu

Gyártó:**Miele & Cie. KG**

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

Németország

KFFD 6741 ...

hu-HU

M.-Nr. 13 029 900 / 02 / 002